

URATACA CENTER
Spaghetti,
Meatballs, Salada &
Banana
Tel: 585-5212



Votadornan di PDR ta hopi disgusta

OTMAR A KLEM ANDIN PA JOIN RIBA UN PARTIDO



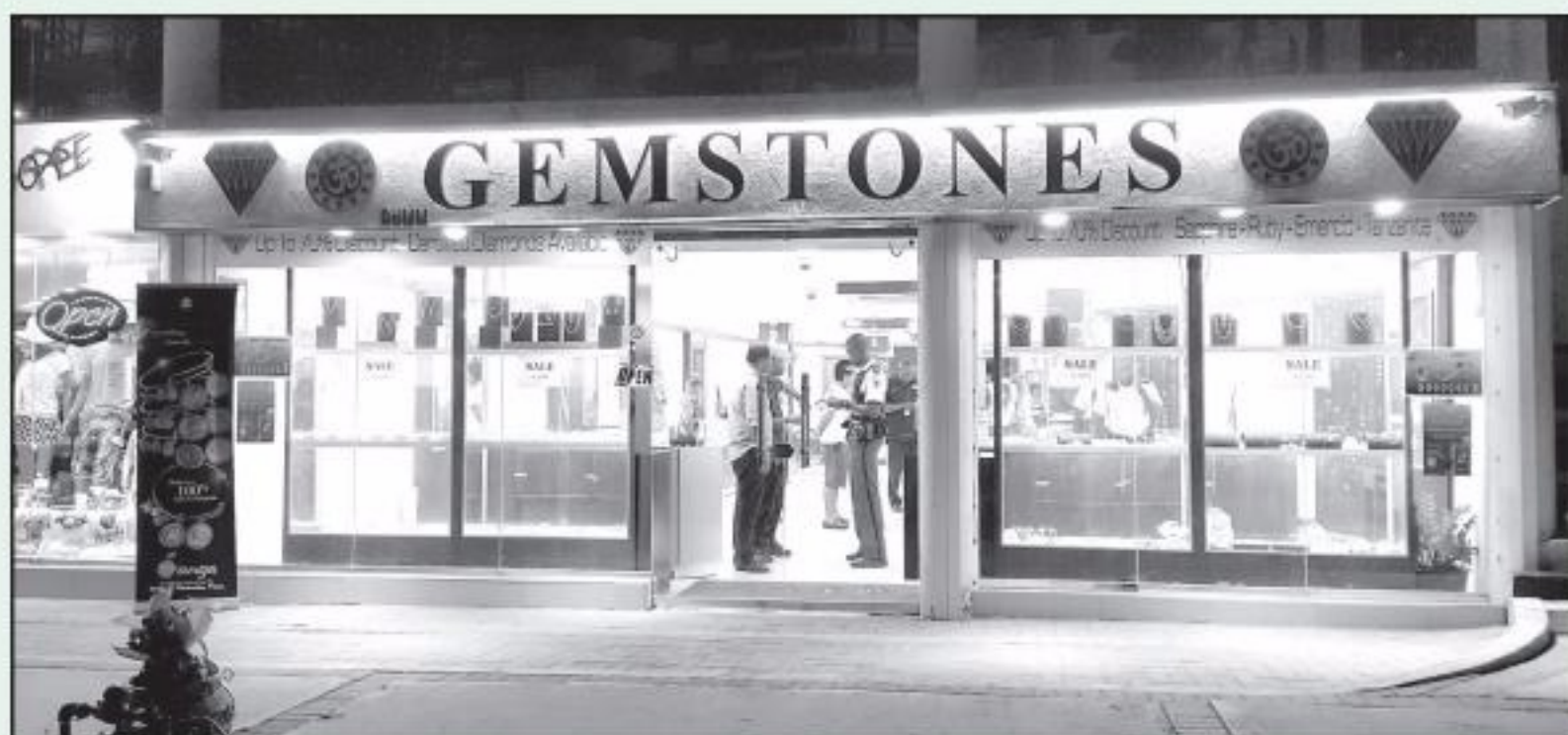
Anuncio di Andin a laga PDR perde masha hopi voto !

ATRACO Ultimo ora

Atraco na Joyeria Gemstones na Palm Beach

Ayera nochi banda di 9:45 atrobe a tuma lugar un atraco arma riba e Joyeria Gemstones, situa dilanti Occidental Hotel. Segun e hombre cu ta trahando den e lugar, ta trata di dos homber bisti na preto cu helm di brommer. Un di nan tabata arma.

Nan a pasa man pa tur e joyanan den e lugar. Nan a bandona e sitio riba un brommer, direccin Marriott. Esaki a sosode dilanti di un publico cu tabata canando den vecindario. Turistanan mesora a ripara cu tabata trata di un atraco!



Delegacion di MEP a sali pa Boneiro pa Conferencia di Copppal



Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes

**Fecha pa entrega
formulario di
belasting ta 1
Juni 2017**

*Pensionadonan keto bay ta
haya problema cu belasting*

Delegacion di MEP a sali pa Boneiro pa Conferencia di Copppal

Autonomia di pais Aruba riba agenda



Kralendijk -- Conferencia Permanente de Partidos Politicos De America Latina y del Caribe, COPPPAL ta reuni di 1 di December na Boneiro. Presidente nobo di COPPPAL Manolo Pichardo lo bishita e isla y riba agenda tin e status politico di e pais y islanan den Reino Hulandes.

Pa Aruba partido MEP su delegacion ta consisti di Presidente Gerrit Croes, Secretario encarga cu

Relacionnan Internacional Joe Koolman. Comisionarionan di Directiva di MEP, Setty Christiaans Yarzagary y Mireille Sintjago.

Nan mision lo ta convence Copppal pa sostene nos - cu mas fervor - den nos caminda pa Nacionnan Uni den e lucha pa recupera nos autonomia. Tambe nan lo asisti na un conferencia di Nacionnan Uni organiza pa e fundacion "Nos kier



Boneiro bek".

Pa loketa e punto di agenda "Status politico de Aruba", aña pasa den asamblea general di COPPPAL na Sto Domingo lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes a haci un presentacion den cual el'a pidi COPPPAL sostene Aruba den e lucha pa recupera nos autonomia.

"Mi a splica extensamente di nos historia colonial y e historia mas recien na momento cu nos a perde nos Corte di Husticia y ultimo e supervision financiero. Asamblea a pasa un resolucion cu Copppal ta bay crea un subcomision pa atende cu e tema aki. Pero awe

nos ta para un poco mas leu di nos meta danki na un gobierno irresponsabel y entreguista, y un pais Hulanda cu cada biaha ta abusa mas di e situacion di nos isla.

Mi ta referi na e forma con e nombracion di Gobernador a bay, cu ta di rechaza. Pa dos motibo:

- 1) Gobierno di Aruba no a trata e tema cu e atencion y respet debido y
- 2) E forma con Hulanda a abusa un biaha mas di e debilidad di gabinete Mike Eman tambe nos ta rechaza!

Den ningun pais den Reino esaki a pasa. Nos no a sostene Mike Eman

den esaki, pasobra e no a carga su responsabilidad pa cu nombracion di Gobernador y ta e mes a busca e problema aki. Pero nos no ta aproba tampoco di e forma con Hulanda ta procede. Tur esaki ta los di e persona en cuestion.

Mi deseo lo ta pa na final di e conferencia na Boneiro Copppal reitera un biaha mas cu nos mester - awor cu mas fervor - cana e caminda hunto pa Comision di Decolonizacion di Naciones Uni, pa protehe nos pueblo di su propio Gobierno entreguista y di e Gobierno Hulandes cu ta probecha di esaki", segun lider di MEP.

Directiva di Centro di Barrio Playa Pabao ta bisa danki na Kiwanis Young Professionals

Playa Pabao-Diamars anochi den Centro di Kiwanis Young Professionals directiva di Centro di Barrio Playa Pabao a recibi un donacion di e organizacion dinamico di Kiwanis Young Professionals.

Presidente di Centro di Barrio Playa Pabao, sr. Dennis Burke, a duna un presentacion di e programa di directiva di Centro di Barrio

Playa Pabao pa aña 2017 y a gradici e organizacion di Kiwanis Young Professional pa nan donacion. For di man di sra. Ilien Hernandez, sr. Dennis Burke, a recibi e cheque. Directiva di Centro di Barrio Playa Pabao ta gradici Kiwanis Young Professional pa e donacion y nan por ta sigur cu e ta wordo bon usa



Votadornan di PDR ta hopi disgusta

Otmar a klem Andin pa join riba un partido

Anuncio di Andin a laga PDR perde masha hopi voto !



Diarazon mainta, lider di Partido PDR a anuncia cu e ta negoshando cu Otmar Oduber pa asina por uni hunto riba un lista politico pa eleccion di 2017. Segun Andin cu ya pa 3 eleccion el'a purba y no a logra nada y cu den Otmar e ta mira 4000 voto, hunto cu su 3000 voto pa un total di 7000 voto unda hunto nan por yega 2 pa 3 asiento.

Bikker a sigui bisa cu el'a reuni cu su partijraad (despues cu el'a reuni cu Otmar) y partijraad di PDR a dune mandato p'e dal bay y forma e lista combina.

Andin Bikker a bisa cu esaki lo no ta nada dificil, pasobra lo regla esaki huridicamente via un contract unda cu por uni riba un solo lista.

E anuncio aki a cay manera un baño di awa friu den seno di votadornan di PDR. Hopi ta e votadornan cu a yama SOLO pa

monstra nan rechazo pa e decision di Andin, unda cu ni skiera por a hiba un consulta interno den su partido.

E votadornan ta opina cu nan no ta simpatiza e idea pa uni cu Otmar, principalmente si mira con Otmar a haci y deshaci den e ultimo 7 año, kibrando tur cos di pais Aruba y imponiendo tur cos na su propio decision.

E votadornan di PDR ta di opinion cu e partido no tin mester di Otmar pa asina logra saca asiento. Nan ta convenci cu e oposicion cu Andin a hiba, lo por a coron'e cu dos asiento of 3 asiento sin Otmar. Sinembargo e union of e lista combina, of e liderazgo comparti, no ta loke cu votadornan di PDR ta mira como algo factibel.

Tur cos ta monstra cu Andin Bikker ta un poco confundi y e ta keriendo cu keto bay e tin 3000 voto. Wel, tur cos ta monstra cu aki Andin a tuma un decision



totalmente robez, pasobra e por wel di lubida cu e tin 3000 voto.

Cu e anuncio aki, unda e ta laga Otmar klem su persona, per direct Andin a perde 2500 voto, di hendenan cu no ta kere cu Andin lo ta e cambio, pero ta e instrumento pa wordo usa, door di Otmar, pa asina Otmar por sigui sponsor Dj Chukie 1 miyon dollar y sigui habraca ATA Bank.

Te hasta tin hendenan cu ta fundador di e partido PDR, kendenan a keda den shock, pasobra nan tampoco a wordo consulta di e decision drastico aki, pa bay join Otmar, un politico problematico, cual den ultimo temponan a perde masha hopi simpatia pa su forma arrogante y grocero.

E pregunta ta: Ken lo bira e lider? Otmar cu su 4000 voto lo bay existi e number 1 y Andin mester guli manda abao e

number 2, pasobra, ta e resultado di ultimo eleccion ta loke ta duna peso na e candidato politico.

Nos por asegura cu PDR lo bay haya masha hopi carta di retiro, pasobra hopi di su votadornan y miembronan lo no bay acepta pa uni cu Otmar, pa asina bolbe haya un Gobierno cu Otmar Oduber. Ta basta daño Otmar a haci caba tur caminda, den tur departamento. El'a traha pa enrikece su famia, cu huer di edificio, cu contractnan pa un radio emisora liga na su persona y asina nos por sigui menciona.

Ta di lamenta cu Andin Bikker a hunga e baraha di carta hopi malo, pasobra ta masha hopi rechazo e lo bay topa cune, ora cu su persona ta uni cu Otmar. Su anuncio a cost'e mas di 2000 voto den un solo dia, si midi e reaccion di su hendenan riba social media cu a monstra publicamente cu nan ta distancia di e partido corra.

Dama a topa cu bicicleta straño tras di su cas

Diamars, pa mas of menos 5'or y 35 di mainta, polis a manda patruya na un cas na Primavera pa un bicicleta bandona.

Na e sitio a papia cu e denunciante S. kende a monstra polis e bicicleta cu a wordo laga pa un

persona desconoci den su cura. Ta trata aki di un mountainbike color berde di e midi 17.5. E denunciante a declara cu esaki no ta e prome biaha cu e ta haya cosnan desconoci den su cura.

Remarcabel ta cu e bicicleta tabata geleund contra e cura di e cas y esun di su bisiña. A controla den vecindario, pero no a topa cu nada particular. Dicho bicicleta a wordo hiba warda di Playa.

Trabao preventivo y represivo ta sigui

Flex-Team a kita cantidad di arma y droga for di caya

Den e siman cu a pasa Flex-Team di Cuerpo di Polis atrobe a logra kita un cantidad grandi di arma blanco, droga y artefactonan pa usa droga for di caya. Nan a haci 157 control y a para 29 auto pa controla; esaki ta resulta den un detencion pa motibo di falta di prueba di estadia legal nan Aruba.

Den e periodo di 14 di November te cu dia 20 di November, Flex-Team tabata hopi activo, haciendo controlnan preventivo pa medio di patruya, atende negoshinan pa cu nan orario, y haciendo controlnan di auto rond Aruba.

A haci controlnan na e lugarnan cu potencial pa retonan pa via di aglomeracion manera Manuelito's, Circle-K, Hotel Baccarat y e casnan di pueblo na Noord, Madiki y Seroe Patrishi. Tambe a pasa controla diferente negoshi di Horeca relaciona cu nan orario pa cera, incluyendo Lekker, De Olde Molen y Cas Casuela. Tanto Canoestraat, y Korvetstraat ta keda riba e ruta di patruya relaciona na casonan di tiramento y menaza cu a tuma lugar algun tempo pasa.

Flex-Team keto bay tambe ta inclui controlnan den e vecindario di Budweiserbar relaciona na actividadnan di ben-

demento di droga den e area.

Diferente problema cu tiramento y menasa den e barionan di cas di pueblo na Bushiri, Madiki Kavel, Seroe Patrishi, Sabana Basora Noord y den Duartestraat y Heidestraat tin como consecuencia cu e barionan y cayanen aki tambe ta wordo controla tur dia pa polis.

Aglomeracion na Eagle Beach tambe a wordo atendi cune durante e siman cu a pasa y a atende cu personanan cu ta toca muziek den e area despues di 11'or di anochi. Te cu 11'or muziek toca na un volumen abao ta wordo acepta. A provee extra patruya durante di e torneo internacional di beach tennis cu a atrae un publico hopi grandi. E torneo a caba riba dia 20 di November.

En otro area unda cu continuamente Flex-Team ta patruya, ta e parkeerplaats di The Village, como cu diferente grupo di persona ta keda sinta na autonan den e parkeerplaats, bebiendo bebidanan alcoholico. Pa preveni incidentenan desagradabel polis ta pidi nan pa bay for di e area.

Tabata tin solamente un detencion durante di e periodo cu a pasa, esta



D.F.L.C. E detencion a tuma lugar na Paradera riba dia 18 di November. Tabata pa motibo cu ora a controla a resulta cu e no tabata tin prueba di estadia legal. Den e auto a haya tambe dos cuchiu y un cuchiu "Stanley".

Flex-Team a atende tambe cu un yamada for di Costa Linda Resort, unda cu guardianan di seguridad a mira un auto cu

cuater persona aden sinta pa basta rato. Tabata trata di cuater homber hoben y ora polis a papia cu nan ta resulta cu nan a come un "space brownie" y a dicidi di para e auto un rato pa "bin bij". Despues cu polis a papia cu nan, nan a tuma caminda pa cas.

Flex-Team tambe a para controla ora cu e mira banda di Lekker Bar &

Restaurant e conocir di polis "Didi" para cu un grupo di persona na un auto dilanti di My Fitness. A controla den e auto y a haya un sker. Durante di diferente "spot checks" Flex-Team a haya den 4 auto, un cantidad chikito di marihuana, algun piedra di cocaina, sker, cuchiu y artefacto pa mula marihuana. Esakinan a wordo tuma den beslag.

Maduro Heavy Eq.N.V.

Piedra #5/ #6-Grijs-Tur tipo di Santo

Coba Pos-Fundeshi-Haci Tereno Limpi

**Puntra pa Special di Luna*

Tel: 5851708/

Cel:5931608/5943207/5620331

Email: mheqnv@hotmail.com



PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
☎ 585-9500



Bao hopi emocion...

Di tres keeper di Chapecoense a retira di futbol ayera

Nivaldo, cu a compañía e equipo desde 2007, ta un di e futbolistanan cu a keda Chapeco

Nivaldo ta un di e futbolistanan cu a keda na su ciudad di Chapeco. E no a wordo convoca pa e duelo cu Atletico Nacional, pa e final di Copa Sudamerica. Den su lugar a wordo convoca Danilo Padiha y Jackson Follman.

Nivaldo a declara na prensa: "Como atleta, ya no mas. Ahora es momento de pensar en el club, junto con los que se quedaron aquí, para poder formar un nuevo Chapecoense", el'a bisa mientras lagrima tabata core na su cara.

Nivaldo tin 42 aña y

a defende e color di Chapecoense desde 2007. Durante e encuentro cu Atlético Mineiro- e ultimo duelo di Chapecoense en Brasileirao- Nivaldo lo a cumpli 299 partido como keepe, y tabata cla pa retira di e actividadnan deportivo. Pero, awor el'a dicidi pa retira de inmediato y nunca mas e lo bolbe para den palo di gol.

Ariba e foto por mira e keeper Nivaldo, bao lagrima ta expresa su dolor, di e desaparicion di su team di futbol, den totalidad di 20 hungador.



Corte Comun di Husticia ta scrap suspension di detencion di tata di baby maltrata



Corte Comun di Husticia a trata ayera e apelacion cu a wordo entama siman pasa door di Ministerio Publico contra e decision di Corte den Prome Instancia pa suspende e detencion preventivo di tata di un baby, gravemente maltrata.

Den e decision pa suspende e sospechoso aki, Corte a laga e circunstancianan personal di e sospechoso pisa más cu e motibonan di procedimiento penal y a manda e sospechoso cas.

Corte Comun di Husticia no a bay de acuerdo cu e decision di Corte den Prome Instancia y a dicidi cu e motibonan di procedimiento penal tá pisa mas cu e circunstancianan personal di e sospechoso. Esey kier meen cu e sospechoso mester bolbe KIA, cu ta loke Ministerio Publico a boga pe tambe.

Un punto importante pa Ministerio Publico den e apelacion tabata, cu e topico di maltrato di mucha y abuso di mucho ta importante pa comunidad di Aruba y cu lo manda un señal robz pa comunidad cu suspension di e sospechoso aki.

Na Pos Chikito:

Accidente cu 4 auto envolví, di cual un a bolter

Diarazon mainta a drenta informe cu un auto a bolter banda di Kabayan Snack na Pos Chikito. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na yegada di e patruxa a bin comprende cu ta trata di un accidente unda cu e chauffeur di e Hyundai Accent a bay pasa un Nissan Sentra pero e Sentra aki tambe a bay pasa un auto. E no a mira cu e Accent tabata bay pas'e y a touch e y manda e Accent perde control, bay halto y bolter. El'a bay dal dos otro auto Suzuki cu tabata staciona dilanti un cas.

E impacto tabata fuerte y e chauffeur di e Accent a resulta herida. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima.

Ultimo dia pa paga.

Come in, We're OPEN

E cuenta di awa di **october 2016**, mester ta paga riba **8 di december 2016**.

LOKETNAN TA HABRI
DIASABRA 3 DI DECEMBER
9 AM - 1 PM
 pa tur servicio, menos areglo di pago.

Pa reconecta ta cobra un suma di Awg. 50,-.

Water- en Energiebedrijf Aruba N.V.

Balashi 76, Aruba | T. 525 4200 | F. 585 2000
 E. info@webaruba.com | www.webaruba.com

Dangui Oduber, parlamentario di MEP:

Nos tin e solucion pa e RUINAS di ex - Bushiri Hotel!

Pa dos eleccion caba partido AVP y Otmar Oduber di Forza Nobo a priminti e pueblo votador cu nan tin un solucion pa e ex - Bushiri Hotel. Awe nos ta 7 aña despues yegando e ultimo aña di gobernacion y ainda NO tin solucion di parti di gobierno di AVP.

In the meantime Otmar Oduber cu a campaña cu esaki y priminti pueblo un proyecto hotelero na e tereno aki, no tey mas y kier pretende di ta algo nobo. AVP den su totalidad hunto cu Otmar Oduber ta responsabel y tambe culpabel pa e ruinan aki y e mahos bista cu turista- y localnan ta haya mira. E lugar ta den un estado di decadencia, graffiti tur caminda, adictonan ambulante ta drumi eyden y mas bien el'a bira un shelter pa adictonan ambulante. Un situacion bergonzoso cu turistanan mester wak cada vez nan pasa dilanti ex - Bushiri Hotel. Gobierno di MEP a laga un proyecto hotelero di 5 strea di hotel: Gran Melia cla pa wordo ehecuto. Pa capricho e gobierno di AVP y Otmar Oduber a para e proyecto aki y a dicidi di boycotea y torpedea e proyecto aki. E proyecto tabata uno cu tabata na bienestar general y lo tabata un inversion di riba \$200 milyon dollar. Awe nos pueblo a wordo usa y engaña pasobra te dia di awe gobierno di AVP, ni Otmar Oduber NO a presenta ningun solucion pa e area aki y mas bien e situacion a bira mas pior y e edificio ta den un estado deplorable. Ex - Bushiri Hotel ta ilustra con nos pais a wordo maneha. Un pais cu a ser goberna pa hendenan irresponsabel cu mas bien a percura pa yuda nan mes y nan



hendenan y lubida di engrandece nos turismo y percura pa turistanan cu ta gasta placa yega nos pais.

E ultimo 7 añanan aki e gobierno di AVP aki NO por a presenta NINGUN proyecto di 5 strea pa acapara e "affluent tourist" bin Aruba. No tabata tin ningun proyecto di AVP cu a zorg pa trece turistanan di calidad nos pais. Awe cada turista ta gasta pa dia \$100 menos y nos economia ta sufriendo enormemente pa e motibo aki. Tin mas di 100 tienda cera na Aruba, den Caya Betico Croes tin 42 tienda sera y e cost of doing business na Aruba a bira impagabel. Nos fraccion a hiba un oposicion critico caminda nos a cuestiona prioridatnan robez, critica decisionnan robez pero tambe presenta solucion- y alternativanan. Nos ta un partido cu un vision pa nos pais. Nos kier un pais cu un turismo fuerte y solido caminda di berdad e exito den nos turismo ta yega den tur hogar aki



na Aruba. Nos lo demostra cu no solamente nos ta señala cosnan cu ta bay robez pero nos tin e solucionnan necesario tambe pa por ta e cambio cu pueblo ta anhela. Pa e area di ex - Bushiri Hotel cu nos ta kere ta un prime location, un beach front area y alavez un di e ultimo beachnan na Aruba pa desaroya, nos lo presenta un proyecto hotelero den estilo di Boutique Hotel. E Boutique Hotel lo ta un Brand name cu lo percura pa atrae e turistanan di calidad cu Aruba tin mester di dje y no lo pone peso adicional riba nos infraestructura, cuida medico, vivienda etc.

Nos ta kere den mas desaroyo pa nos pais pero no desaroyonan di Mega Hotels, unless ta un brand name cu nos no por nenga, pero mas bien un desaroyo dirigi riba un niche market. Nos lo haci un presentacion oficial tambe na e comunidad aki y nos ta kere cu sosten di e pueblo aki e desaroyo aki lo ta uno posibel!

Aruba Bank T'aki Tin caya grandi

Celebracion di fin di aña ta sigui na Aruba Bank Main Street Express Branch



For di comienzo di luna di November, Aruba Bank a introduci su campaña di fin di aña, "Holiday Skip," unda cu specialmente clientenan cu un bon historia di pago riba fianzanan por probega di diferente beneficio cu Aruba Bank tin pa ofrece.

Esnan cu ya ta participando ta probegando di e beneficio di bonus pa fin di aña, unda cu e cliente ta resta mas placa riba nan cuenta pa cubri e gastonan extra cu e temporada ta trece cune.

Fuera di esaki clientenan por probega di e beneficio grandi di salta un luna di pago di prestamo esta December y/of ricibi te cu Awg. 5.000,- adicional riba su prestamo personal, prestamo di auto y/of hipoteca.

E campaña di "Holiday Skip," a cuminsa dia 1 di November y ta disponibel pa tur e clientenan fiel di Aruba Bank te cu dia 15 di December 2016. Pa aplica pa por djis bishita www.arubabank.com of yama

Call Center na 527-7700 pa mas informacion.

Awor Aruba Bank ta sigui celebra e dushi temporada di fin di aña cu su eventonan special na Main Street Express Branch cuminsando awe dia 1 di December unda cu e portanan di e banco, cu ta compronde bo necesidadnan, lo ta habri te cu 8:00 pm durante e evento special di T'aki Tin Caya Grandi. Bin disfruta e shopping night di Caya Betico Croes y pasa cerca bo banco di confianza pa saca potret cu Santa Claus y goza di e dushi ritmonan di grupo musical Katatumbo. Celebra e temporada dushi aki cu e banco cu ta compronde bo necesidadnan.



E fiesta ta sigui dia 3 di December for di 10:00 am te cu 3:00 pm cu un dushi dia pa e muchanan unda nan lo por pinta henter dia na Aruba Bank e banco cu mas historia na Aruba. Dia 8 di December bini hunto cu famia na Aruba Bank Mainstreet Express Branch te cu 8:00 pm y disfruta di e dushi ambiente di fin di aña riba e ritmonan di grupo musical Katatumbo. E proximo fecha di celebracion

ta dia 10 di December unda cu esnan mas chikito di cas ta haya e oportunidad di crea un "Santa's Hat" pa e #teddy bear" di Aruba Bank.

Pa finaliza e temporada Aruba Bank Main Street Express Branch lo tin dia 15 di December un shopping night special unda cu tur cu bishita caya grandi lo por disfruta di shownan di baile y canto y bay cas cu caranan tur pinta.

Parlamentario di MEP, Guillfred Besaril:

"Un mocion digno di kibra y benta afor!"

Durante un entrevista Parlamentario, sr. Guillfred Besaril, a duna su opinion riba e mocion number 36, presenta y sosteni pa fraccion di AVP durante tratamiento di Presupuesto 2017 den Parlamento. Sr. Besaril a declara lo siguiente.

"E mocion number 36, presenta durante tratamiento di Presupuesto 2017 pa Fraccion di AVP, no ta nada otro cu un deseo na bombardia e derecho sagrado di privacidad cu tur ciudadano tin riba nos pida baranca! E mocion en cuestion t'asina amplio, cu fraccion di MEP a keda sorprendi cu un documento importante asina por a sali di un grupo den cual ta milita tanto hurista como Parlamentario cu experiencia amplio.

E documento mas bien ta refleha un gana na contribui na e desaster cu tin awor den e maneho general di prevencion y combatimento di criminalidad pero sin mishi cu e persona responsabel pa e maneho, esta e ciudadano Minister di Husticia!

Tur hurista sa cu tin leyman manera e ordenansa di Polis (APV), articulonan den otro ordenansanan manra esun di Permiso (Vergunning-) y di Molester (Hinderorder) cu ta regla tur autoridad necesario pa controla. E problema ta sinta den e aspecto di duna contenido na e tema seguridad y orden publico. Pues e mocion di AVP ta innecesario, no ta contribui na resolve e situacion actual y e documento por lo tanto ta digno di kibra y benta afor!

Fraccion di MEP ta cla pa sostene cualkier deseo cu ta tangibel, cu realmente ta contribui na ataca e situacion actual di falta di seguridad.

Si e mocion tabata contene punto manera entre otro:

- * den 100 dia Prome Minister y Minister di Husticia ta bin pa dilanti y ta splica Pueblo den ki forma lo duna e acuerdo di dia 13 di Oktober 2016 (10 milyon Florin) contenido;
- * den 100 dia ta bini bek cu e servicio di helicopter;
- * den 100 dia ta regla e autoridad di esnan cu ta labora den Guarda Nos Costa (WNC);
- * den 100 dia ta regla pa esnan cu ta labora na WNC sali cu man duro na nos costanan;
- * den 100 dia ta atende cu Kustwacht riba e tema radar y tuma un rumbo concreto;
- * den 100 dia ta presenta un concepto di maneho den cual comunidad ta haya vigilancia stuctura tanto den su barionan como den area turistico;
- * den 100 dia ta instala un comision cu e tarea di presenta un proposicion pa flexibiliza ordenansa di orario di trabao di polis y otro instancia den husticia,

E ora sigur e deseo (mocion) lo a conta cu e aprobacion di fraccion di MEP den Parlamento. Nos ta sinti cu e ora porfin Parlamento lo a asumi su rol di control y di duna indicacion caminda cu Pueblo ta exige cu indicacion mester wordo duna na gobierno. Seguridad y tranquilidad di nos comunidad no ta un punto di discusion den cual "Wega Politico" por wordo permiti!

Eta un tema serio cu merece na wordo atendi cu respet. Un tema den cual esun cu a faya no por wordo absolver di su responsabilidad por medio di un amienda tipo "Shredder" manra cu AVP a presenta y sostiene durante e tratamiento di Presupuesto 2017", Parlamentario Besaril a termina.



"Nan esfuerzo y dedicacion pa e trabounan riba tereno di belasting no ta solamente pa yuda tur cliente, sino ta un gran ayuda y aporte pa Aruba y su finanzas publico tambe".

- Minister Angel R. Bermudez

Danki na cada empleado di Departamento di Impuesto pa boso contribucion y dedicacion!

Auto horta, hayá na Caya Frere Theodorus

Un rato despues a detene un
sospechoso cu e yabi



Diarazon mainta a drenta informe cu tin un auto horta para den Caya Frere Theodorus. Mesora a dirigi un patrulla pa e sitio. Na yegada di e patrulla, nan a bin encontra un Toyota Rav cual lo ta procedente di ladronia. Polis mesora a confisca e vehiculo y a pidi pa un takelwagen bin buske. Mientras cu nan ta sperando e takelwagen,

un conocido di polis a yega na e sitio y polis a bay atende cun'e.

Ora cu a ristr'e, a bin hay'e cu un yabi den su posesión. A bin resulta cu e yabi aki ta esun cu ta di e auto horta. Polis a detene e sospechoso mesora y a bay cun'e na warda di polis.

Placa falso na Holiday Inn

PALM BEACH - Diamars, pa mas of menos 2'or di merdia, central a dirigi patrulla di Strand Politie pa Holiday Inn Hotel pa placa falso.

Eynan a papia cu e dama P., kende a declara cu el a cambia su placa na un banco na Argentina.

Polis a haya su mes ta confisca 400 dollar pa mas investigacion. Central a wordo poni na altura.

BLUSH | SANTA CRUZ 36 | 585 3323



TUR CORTE
TUR ESTILO PA DAMAS
Y CABAYERO AFL25.00

NOVEMBER
SPECIAL

PA LUNA DI NOVEMBER
CORTE TINJA Y BLOW AFL125.00
TINJA Y BLOW AFL100.00
MANICURE Y PEDICURE AFL50.00
DIALUNA PA DIAHUEBS

RICIBI BO BANJO DI CREMA
COMPLETAMENTE GRATIS
Y PUNTRA PA NOS SPECIAL
BRUID Y TUR OCACION
PROFESSIONAL MAKE UP,
SERVICIO DI WAX Y KERATINA



Ba busca dibo caba?
Rifa Koningin Wilhelmina Fonds

Sorteo ta tuma lugar 4 di December
7:45 pm na Telearuba.
Ticket ta 25 florin.

Pasa busca bo rifa na nos oficina
Spinozastraat 9, Entre 9 am y 6 pm.
of na **Botica Aloe.**

Koningin Wilhelmina Fonds



Fundacion pa preveni y combati cancer

Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes

Fecha pa entrega formulario di belasting ta 1 Juni 2017

Pensionadonan keto bay ta haya problema cu belasting

Den conferencia di prensa semanal di MEP lider di MEP a elabora riba e formularionan di belasting 2015. E fecha ultimo pa entreg'e tabata 1 di December sinembargo a alarga esaki cu 6 luna.

"Mi no sa dicon el'a wordo alarga. Y for di punto di bista di control y cumplimiento "compliance" e no ta algo bon. Pero awor tur hende a haya mas tempo pa yena nan formulario y nos lo organiza un otro campaña pa tur esnan cu ainda no a yena di nan.

Mi ta conseha tur hende si pa busca e documentonan awor y yene awor pa kit'e for di man. Pasobra despues nos no sa mas unda nos a pone nan", lider di MEP a conseha.

HENDE MUHERNAN CASA

E aña aki hopi hende muher casa a keda sorprendi ora nan a haya un formulario pa nan yena banda di esun di nan casa. "Mi a bay informa y a resulta cu e computer di departamento di impuesto a haci un eror y a saca formulario pa 3000 hende muher casa.

Den e caso cu abo ta un di nan, bo mester firm'e y mand'e bek sin yen'e. Bo mester yena e formulario hunto cu bo casa, manera custumber.

PENSIONADONAN TA HAYA FORMULARIO SIN TIN MESTER

Miles di pensionado tambe a haya un formulario siendo cu nan ta cay den tarifa di 0 ora nan tin solamente e pensioen di viehez. Toch nan ta keda wordo

molestia aña aden y aña afor. Ya pa algun aña nos ta pidi den e formulario pa no manda mas formulario, pero asina mes nan ta sigui haya formulario pa yena.

"Esaki ta un molester y un preocupacion pa e pensionadonan. Pesey nos kier cambia e ley y elimina e belasting riba pensioen di viehez pasobra e ora e pensionadonan cu ta biba solamente di pensioen di viehez no mester yena e formulario mas.

E mal noticia pa pensionadonan ta cu tanten Mike Eman ta na poder, nan lo sigui ser molestia cu e formularionan y bo mester



yen'e. Pasobra si bo no yen'e, bo ta haya boet.

COMPROMISO DI MEP
Nos compromiso ta pa

asina cu nos drenta den gobierno pa elimina e belasting riba pensioen di viehez, pa asina duna un alivio na nos

pensionadonan cu a paga belasting caba henter nan bida" tabata palabranan di Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes.

MASHA DANKI!

PA BOSO CONFIANSA
DEN 2016. NOS TA TOPA
ATROBE DEN 2017!





1



2



3

CU CADA COMPRA NA
BALOR DI AWG 75.- OF
MAS BO TIN CHENS
DI PARTICIPA Y GANA
PREMIONAN FABULOSO!

CON PA PARTICIPA:

- ① HASI COMPRA NA BALOR DI AWG 75.- OF MAS.
- ② YENA BO INFORMACION RIBA E LOT.
- ③ KITA E PARTI ABOU KAMINDA TIN E NUMBER Y WARD A ESAKI BON!
- ④ DEPOSITA E OTRO PARTI DI E LOT CU BO INFORMACION DI CONTACTO DEN E BUZON

*Tin un maximo di 100 lot na balor di Awg 7500.- incl. BBO.
Check terminu y condicion di e campaña aki na www.kooymanbz.com



SETAR TA CONTINUA CU E SIGUIENTE FASENAN DI ENCUESTA ONLINE PA MIDI SATISFACCION DI CLIENTE

E encuesta di SETAR tin unicamente preguntanan tocante e servicio di SETAR

Entrante 1 di December 2016 SETAR lo continua cu e siguiente fase di su encuesta online entre su clientenan. Den e prome fase, na luna di Augustus, clientenan postpaid cu tabatin un e-mail adres registra na SETAR, a ricibi un e-mail den cual por bay na un link pa asina vena e encuesta.

Awor den e siguiente fase, SETAR ta bay añadi e business partnernan cu tin un e-mail adres registra na SETAR na e encuesta. Pues e clientenan aki tambe tin e posibilidad di ricibi un e-mail cu un link cu ta bay na e encuesta.

Clietnan prepaid actualmente tambe ta den e encuesta y por ricibi un SMS den cual ta pidi pa bai na un link pa asina vena e encuesta di SETAR.

E motibo cu SETAR ta haci un encuesta general online entre su clientenan, ta pa haya sa kico ta e opinion y deseonan di e clientenan pa por sigui brinda nan e mihor servicio y productonan posibel.

SETAR como un compania netamente Arubano, kier comprende e factornan cu ta fortalece e relacion cu su clientenan. Otro meta cu SETAR kier logra ta haya sa loke clientenan ta spera di e compania y tambe si nan ta recomenda SETAR. E encuesta di SETAR lo no inclui preguntanan personal, sino unicamente preguntanan tocante e servicio di SETAR.

Pa SETAR ta importante pa haya “feedback” di e clientenan, p’esey ta pidi y encurasha tur cliente cu ricibi e encuesta pa yena esaki y participa den mehoracion di e servicio.

Sint lo bishita Centro di Bario Playa Pabao


Playa Pabao-Directiva
di Centro di Bario
Playa Pabao ta informa
cu dialuna dia 5 di
December Sinterklaas
y su Pietnan lo haci un
bishita na nos Centro.
Sint a informa nos
directiva cu Sint ta masha
contento di por bishita
nos bon muchanan di
Playa Pabao riba dialuna
atardi, 5 di December, di
4:30'or pa 6:30'or.

Mayornan cu ta desea
pa nan yiu(nan) recibi
un regalo riba e dia aki
por pasa laga esaki na
Centro di Bario Playa
Pabao di dialuna pa
diabierna 2 di December
di 8 'or pa 12'or y di 2'or
pa 6 'or.


Lo cobra e suma di 10 florin pa mucha cu lo wordo usa pa cubi gastonan y un treat pa e muchanan. Pa mas informacion por tuma contacto cu Centro di Bario Playa Pabao na telefon 583-7775.

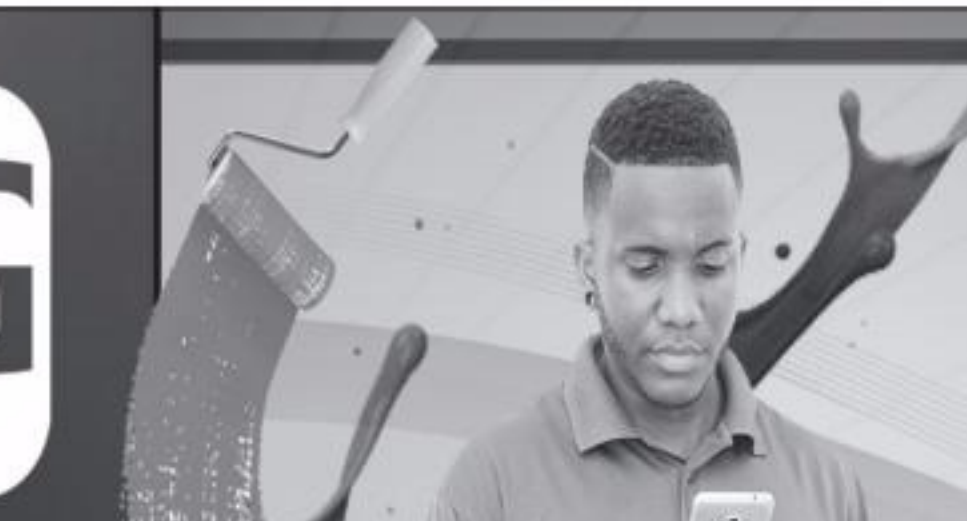
Pa motibonan organisatorio no ta tuma mas mucha despues di 2 December.






Paint Depot VBA







**Call/App
Your
Local
Paint
Experts**

585 0500






5930477



Cumana #1(dilanti Cliffix)



<https://www.facebook.com/ppgpaintaruba>

Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes:

Ami ta PRO energia alternativo pero mi prioridad ta 10 mil famia na Aruba cu no tin coriente!

Durante conferencia di prensa di MEP, lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes a expresa su preocupacion cu 10 mil famia na Aruba no tin coriente.

“Ami ta PRO energia alternativo y mester duna atencion y importancia na esey. Pero pa mi prioridad mester wordo duna na e 10 mil famianan cu no tin coriente. E enfasis pa partido MEP semper tabata energia alternativo pero cu pueblo por paga. Esey ta sostenible. E energia berde y caro cu Gobierno di AVP ta papia di dje, no ta locual nos pueblo kier.

Mi ta puntra mi mes con e Prome Minister di nos pais por viaha mundo rond pa predica di su vision berde, cu por cierto ta impagabel, mientras na Aruba nos tin 10 mil famia cu no tin coriente pasobra nan no por paga nan cuenta di coriente. Con e kier impone riba Aruba energia berde y caro, si awor caba 10 mil famia no por paga e coriente cu nos tin awor!

Hopi hende a haya nan den problema despues cu gabinete Mike Eman a aumenta e tarifa di coriente cu 15% dia 1 di Oktober 2014. Por cierto, pueblo a marcha contra e medida ey, pero en vez cu Mike Eman a scucha pueblo, el'a manda Riott Comando bati hende muher y muchanan cu tabata manifestando. Y awor cu e ta den porta di eleccion, Eman a priminti cu e lo baha e aumento ey bek. Pero e daño ta haci. Miles di famia a cay atras den nan pago, debi na e medida aki y awe ta biba den scuridad.

Nos cu ta bishita casnan di hende ta topa cu e situacionnan dificil aki, den cual esnan mas afecta ta nos grandinan y nos muchanan.

Pesey nos a pone nos dilanti como meta e luna aki pa busca tur forma cu e 10 mil famianan aki haya coriente bek e aña aki mes. Mester inventariza kico ta e motibo cu nan ta cay den e problemanan aki pa nos atende



cu e raiz di e problema.

Ta solamente asina bo por haya

un Aruba mihor pa un y tur”, lider di MEP a anuncia.

Minister Yrausquin cu agenda basta ocupa den su prome siman na Den Haag



Den Haag –Minister Plenipotenciario Juan David Yrausquin a cuminsa cu su trabaonan na Hulanda, atendiendo diferente reunion na Hulanda y na London. E mandatario den su prome siman di trabao a cuminsa pa tuma tempo pa reuni individualmente cu e personal di Gabinete di Aruba. Esaki a duna e mandatario e oportunidad pa cera conoci mas di cerca

cu su ekipo y pa delinea e metanan cu lo incorpora den e aña su dilanti.

Tambe minister Juan David Yrausquin a bishita London, conhuntamente cu un delegacion di Departamente di Finanzas, unda a reuni cu diferente instancia financiero riba peticion di su colega Minister Angel Bermudez. Fuera di esaki sr. Yrausquin a tene reunionnan

na ministerionan Hulandes, a topa cu varios estudiante Arubano na Hulanda y a atende e concierto di gala na Amsterdam den cuadro di e bishita di oficial di Rey Philipe y Reina Mathilde di Belgica na Hulanda. Na e ocasion aki e mandatario a topa y papia cu diferente empresario y politico Hulandes.

Magia di Pasco lo ta awe diahuebs na SETAR Store! No perd'e!



di fin di aña y disfruta tambe di tremendo música di Gaita y e ofertanan specialmente pa temporada di fin di aña.

Riba e potretnan por mira un di Magia di Pasconan cu a yega tuma lugar na SETAR Store caba.



Join SETAR of sintoniza e tremendo programa di Magia di Pasco na SETAR Store (ex -cable building) diahuebs awor via Telearuba cuminsando pa 9:00 pm!

Aki hefe di Mercadeo, Shahaira Labad lo revela tur e bon ofertanan cu SETAR tin den tapara pa fin di 2016.

SETAR lo brinda oportunidad unico pa e clientenan por haci nan compra entre 9:00 pm pa 10:30 pm durante

di e programa. E team di SETAR lo tey pa duna tur información necesario y por mira y mishi cu e mercancía prome cu cumpr'e. Lo tin productonan nobo nobo y ofertanan special pa fin di aña.

Clientenan cu ta wardando pa SETAR anuncia su specialnan di fin di aña ta haya chens di haci nan compra ainda, por pasa probecha di e ofertanan cu SETAR ta brinda un y tur riba tur su mercancía. Pasa compra bo regalonan



Elton Lioe-A-Tjam di ABO:

'Sinterklaas' a reparti 12.6 miyon florin, pa tapa cu el'a regala 20.5 miyon florin!

Den su afan pa laga un parti di pueblo lubida di e castigo y maltrato cu el'a ricibi durante e ultimo 7 añanan, dos siman pasa gobierno a cuminsa reparti 'Regalanan'. Segun gobierno, esakinan ta e frutanan di 'Bon Trabou'. Un anuncio hopi straño, pasobra keto bay e situacion economico/financiero ta hopi malo y e debe nacional ta sigui crece, a pesar cu diferente medida severo a wordo tuma. Gobierno a cuminsa reparti 'Regalanan', atrobe prome cu eleccion, mientras cu ningun caminda den e presupuesto 2017 tin fondonan reserva pa esakinan. Banda di esaki, gobierno no a splica pueblo cu den esencia, e 'Regalanan' ta un rebaho camufla di e medidanan cu e la pone riba lomba di pueblo. Pues e dolor financiero, solamente lo wordo alivia un tiki y cu e ta temporal. Tampoco gobierno tabata honesto y sincero pa splica cu e 'Regalanan', lo aumenta e

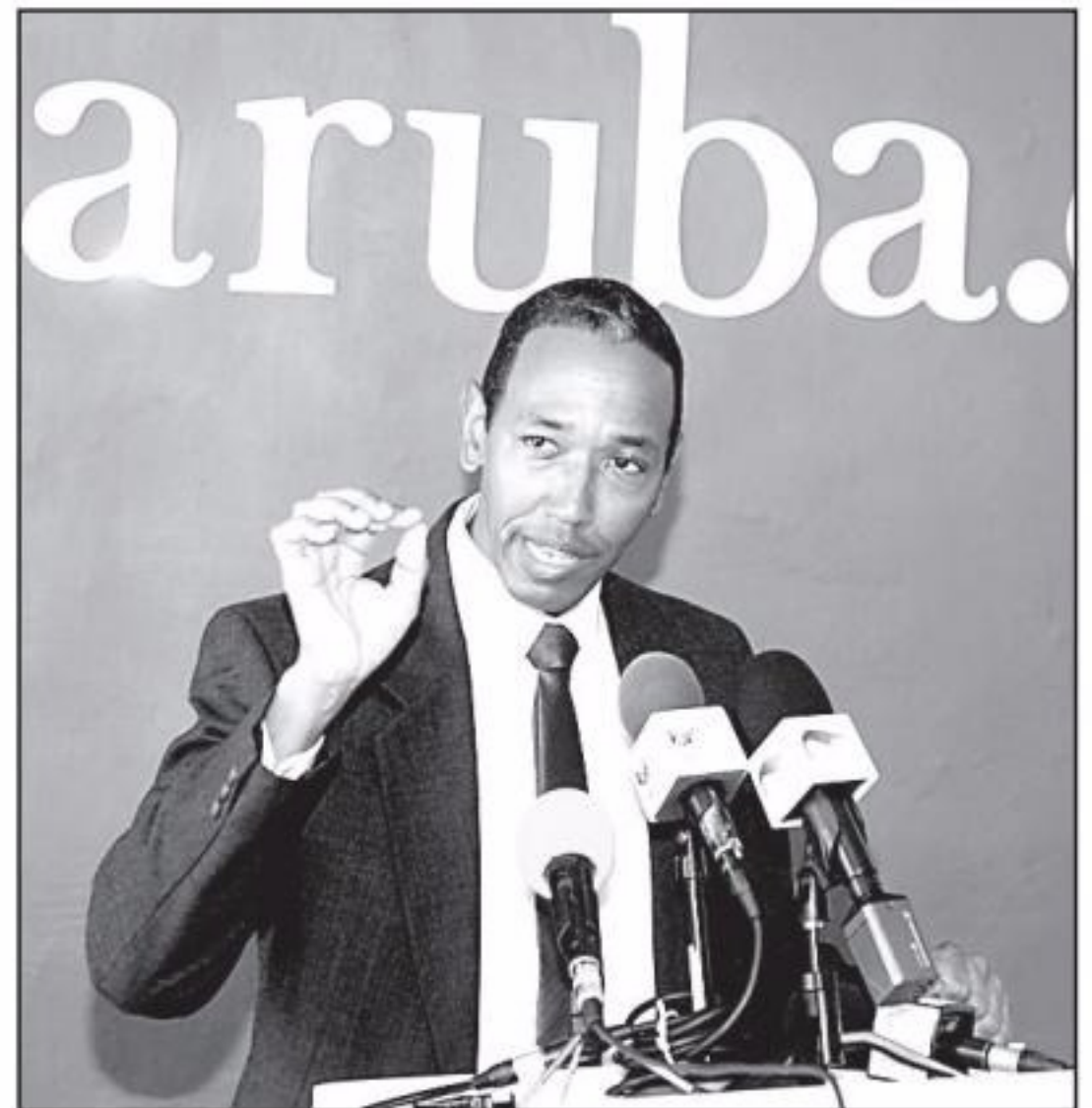
debe bionario nacional, subi e 'cost of doing business', aumenta e cifra di desempleo y cu despues di eleccion, mas medida mester wordo tuma pa paga pa nan. Pero manera gobierno a haci un parti di pueblo aki dependiente, e lo no realisa cu e 'Regalanan' tambe lo contribui na e destruccion structural di nos economia.

Den e show 'Progreso Comparti', gobierno a anuncia cu e pensioen lo subi cu 2.3% pa prome di Januari. Pues e pensionado lo haya mas o menos 50 florin extra, di cual ainda mester kita 'premies' y impuesto di esaki. E ultimo cifranan di e oficina Central di Estadistica (CBS) ta muestra cu e grupo di pensionado, ta wordo forma pa alrededor di 21000 hende. Pues e 'Regalo' lo costa bruto mensual 1.050.000 florin y 12.6 miyon florin anual.

Te cu algun luna atras,

casi tur dia politiconan den oposicion tabata muestra riba e biahenan global di e prome minister y cuanto esakinan tabata costa pueblo. Pero diripiente, nan a stop di toca e tema aki. Wel e argumento aki, tabata un bon punto di salida pa e investigacion comparativo aki. Den e presupuesto 2017, tin presupuesta 1.7 miyon florin pa biahenan (di cual 551.500 florin ta bay pa e oficina di e prome minister), 14.1 miyon florin pa 'deskundig advies' (di cual 989.300 florin ta bay pa e oficina di e prome minister) y 4.7 miyon florin pa 'overige kosten' (di cual 2.1 miyon florin ta bay pa e oficina di e prome minister). Pues un total di 20.5 miyon florin (di cual 3.6 miyon florin ta bay pa e oficina di e prome minister).

Cu e investigacion comparativo aki, pueblo por haya un mihor bista riba kende ta esunnan cu realmente ta beneficia di e 'Progreso Comparti' y con grandi e manipulacion



ta. Alavez e investigacion ta muestra con facil e ta pa campaña cu placa di pueblo y crea un imagen di 'Sinterklaas'. Con facil e ta, pa laga un parti di pueblo kere cu e tambe lo haya 'algo' di e 'Progreso', mientras cu en realidad e lo haya mas debe, medida y miseria. Triki- y manipulacionnan bieu, pa mantene un parti di pueblo ciego, dependiente

y pover, mientras cu e grupito privilegia lo sigui 'biba lekker'. Ki dia e adultonan di e parti di pueblo aki, lo ripara cu 'Sinterklaas' no ta existi y esun den gobierno a reparti 12.6 miyon florin pa tapa cu el'a regala su gobierno 20.5 miyon florin?

(www.aboaruba.org, aboaruba@hotmail.com)

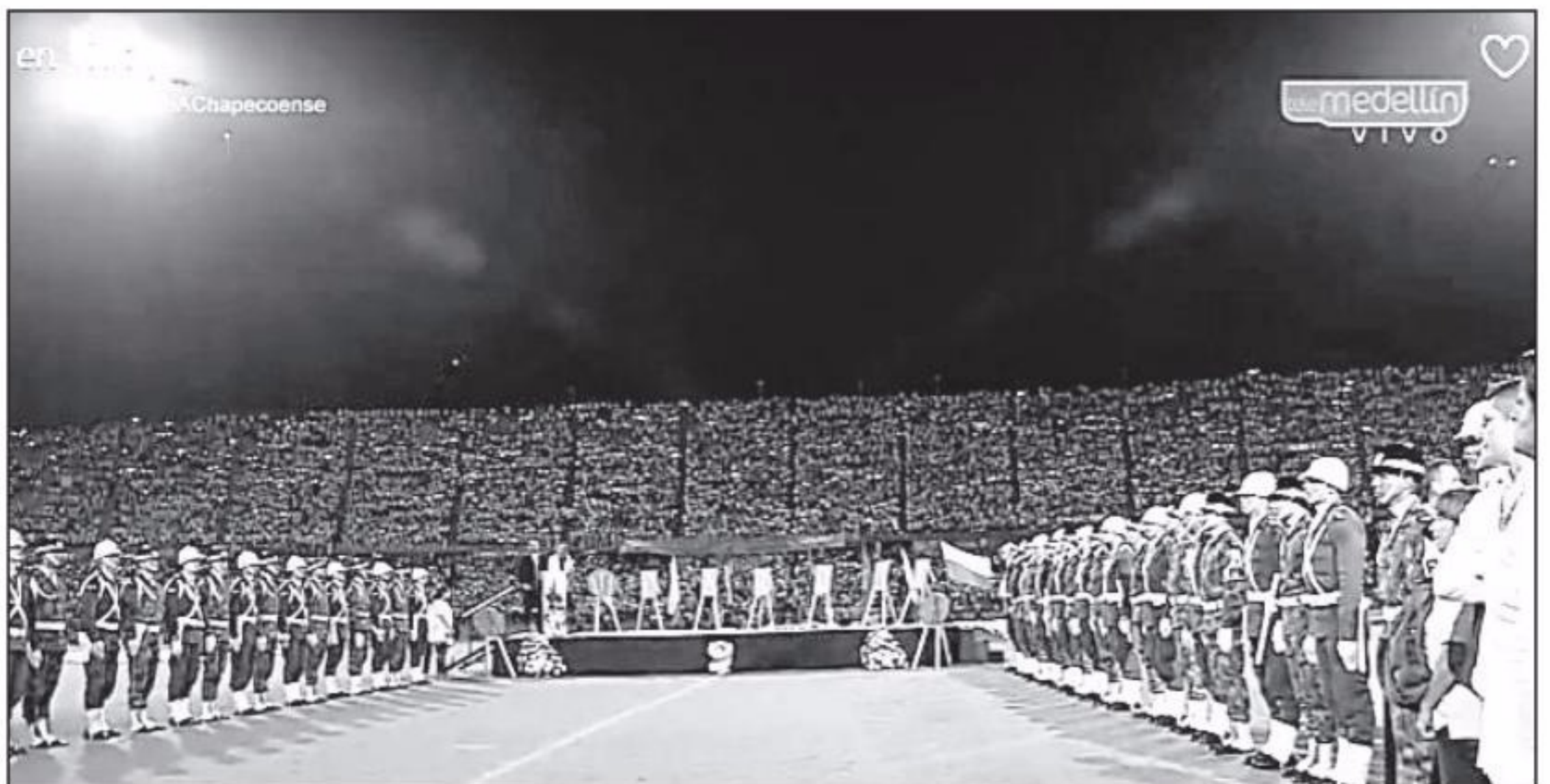
Homenahe na Medellin pa e Club Chapecoense

Diarazon anochi mester a tuma lugar e duelo, cual tabata e soño di di Chapecoense, pa hunga den final di Copa Sud America.

E partido di futbol obviamente no por a bay door, pero a wordo converti den un homenahe na e futbolistanan cu a perde nan bida.

Den un stadion completamente yen, Colombianonan a homenahe cada un di e futbolistanan cu a perde nan bida den e tragedia aereo.

E fotonan ta muestra e emocionnan cu a biba ayera nochi.



SUBWAY Aruba den full 'swing' pa renobacion di localidad na Palm Beach

Despues cu Subway Palm Beach a sufri daño material grandi a causa di e yobida fuerte di dia 20 di November ultimo, e trabaonan di renobacion a inicia mesora pa asina habri e tienda di Palm Beach lo mas pronto posibel.

Gerencia di Subway a informa cu e localidad di Palm Beach lo ta cera pa renobacion completo te proximo aviso y apenas

algun dia despues di e yobida fuerte, por a tuma nota di diferente trabao y planificacion cu ta tumando lugar ya caba na e sitio.

Cada situacion dificil ta trece su banda positivo cun'e y den e caso aki e ekipo di Subway ta trahando duro pa duna e tienda di Palm Beach un cara completamente nobo. "E intencion ta pa nos acomoda tur cliente

y tambe duna e pueblo di Noord un tienda moderno y mas confortabel cu interior di ultimo modelo", asina Tai-Foo Lee, gerente di mercadeo a confirma e siman aki.

Mientrastanto cu e trabaonan ta tuma lugar na Palm Beach, Subway ta invita pueblo di Noord pa bishita cualkier di e otro sucursalan, specialmente Subway Alhambra y Subway Paradera cu ta esunnan mas cercano di e distrito di Noord.

Subway ta gradici henter comunidad pa e comprension y ta recorda tur fiel cliente cu demas 6 localidad ta sigui cu nan orario regular. Pa haci pedido of pregunta, tur esunnan cu ta interesa por yama cualkier otro localidad di Subway, sea Cura Cabai (588-4388), Sta. Cruz (585 1277), Paradera (582 1077), Alhambra (280 1277), Dakota (583-3877) of Renaissance Market Place (280 4177).



CR Life Insurance Advisor

Si bo ta buscando un conseho over di seguro di bida y tambe manera nan pa spaar. Y tambe aworaki nos tin bunita programma pa babynan, seguridad financiero pa su futuro, no perde e chens aki. Mi tey pa yuda bo sin obligacion y gratis!

**Pa mas informacion
no duda y contact
CR Life Insurance
Advisor na: 5646254 of
Facebook: C.R. Life
Insurance Advisor**



SINTERKLAAS ta di Paranda dia 3 di December henter dia na SETAR

Sinterklaas ta train caba con pa traha selfie cu su pietnan, ya cu e ta bay diasabra dia 3 di December proximo e lo ta di paranda bayendo di Teleshop pa Teleshop di SETAR.

Lo e tin weganan pa e clientenan of muchanan cu tey presente na unda e ganadornan por haya hopi bon regalo manera Itune Cards, kaarchinan Prepara of cadeaubon di SETAR of otro companianan. E lo pasa na tur 5 Teleshop di SETAR y pa e ocasion aki SETAR a bin cu un

Sinterklaas Teleshop Paranda pa dia 3 di December 2016		
09:30-11:00 am	TS San Nicolas	1.5 ora
11:30 am -12:30 pm	TS Santa Cruz	1 ora
13:00-14:30 pm	TS Itrausquinplein	1.5 ora
15:00-16:00 pm	TS Palmbeach	1 ora
16:30-18:00 pm	Setar Store	1.5 ora

SINTERKLAAS special cu ta valido unicamente dia 3 di December 2016 den honor di e bishita di e hombre santo.

Durante e bishita di Sinterklaas na Teleshop Itrausquinplein lo tin

cobertura di Power FM, na Santa Cruz lo tin Top FM y SETAR Store tambe lo tin un radio presente. Un y tur mucha ta keda invita pa mira SINTERKLAAS cu su pietnan na SETAR den su paranda na tur Teleshop.



houtluis purga Fundeshi

Call now 5694343

Post Aruba ta emití un serie nobo di stampia ANTIGUEDAD 2016

Dia 30 di November 2016 Post Aruba N.V. ta emití un serie nobo di stampia titula 'Antiguedad 2016'. E serie ta consisti di 5 stampia balora na 90 cent, 130 cent, 205 cent, 250 cent y 325 cent, cu ta yega na un prijs total di Afl. 10,00 y e ta acompaña pa su 'envelop di prome dia di emission' cu ta costa Afl. 11,50.

E diseñonan pa e stampia aki ta un creacion di Alfonso de Windt y e stampianan ta imprimi na Johan Enschedé Security Print. E serie di stampia ta obtenibel entrante 30 di November 2016 na e diferente oficinanan di Post Aruba, respectivamente na Oranjestad, San Nicolas, Sta. Cruz y Palm Beach Plaza Mall.

Pa mas informacion tocante e stampianan 'Antiguedad 2016' por tuma contacto cu Departamento Filatelico di Post Aruba N.V., cu ta situa na J.E. Irausquinplein 9, Oranjestad, cu su number di telefon 528-7678, of bishita su pagina di Facebook Aruba Stamps. E bunita serie aki no por falta den bo coleccion. Busca esun di bo awe mes, ya cu e cantidad ta limita.

90 cent -Antiguo hero di strica di gas

Enterprise Tool & Metal works na Chicago a traha e hero di strica aki na 1900 y nan a keda riba mercado te den añanan 70 di e siglo pasa, prome cu e heronan di strica di coriente a bira un alternativa mas pagabel y sigur. Algun fabricante di her i strica a comete e fout di pone un man di palo, cu facilmente ta bira cayente y posiblemente ta pega candela. Coleman a sigui mehora su heronan di strica y a mehora tambe e presion di gas di tal manera cu di biaha el'a

bira un exito. Coleman a traha nan den colornan distinto, fuera di esunnan standard den color "blauw friu", den transcurso di 20 aña di duracion (1929-1948) di e hero di strica.

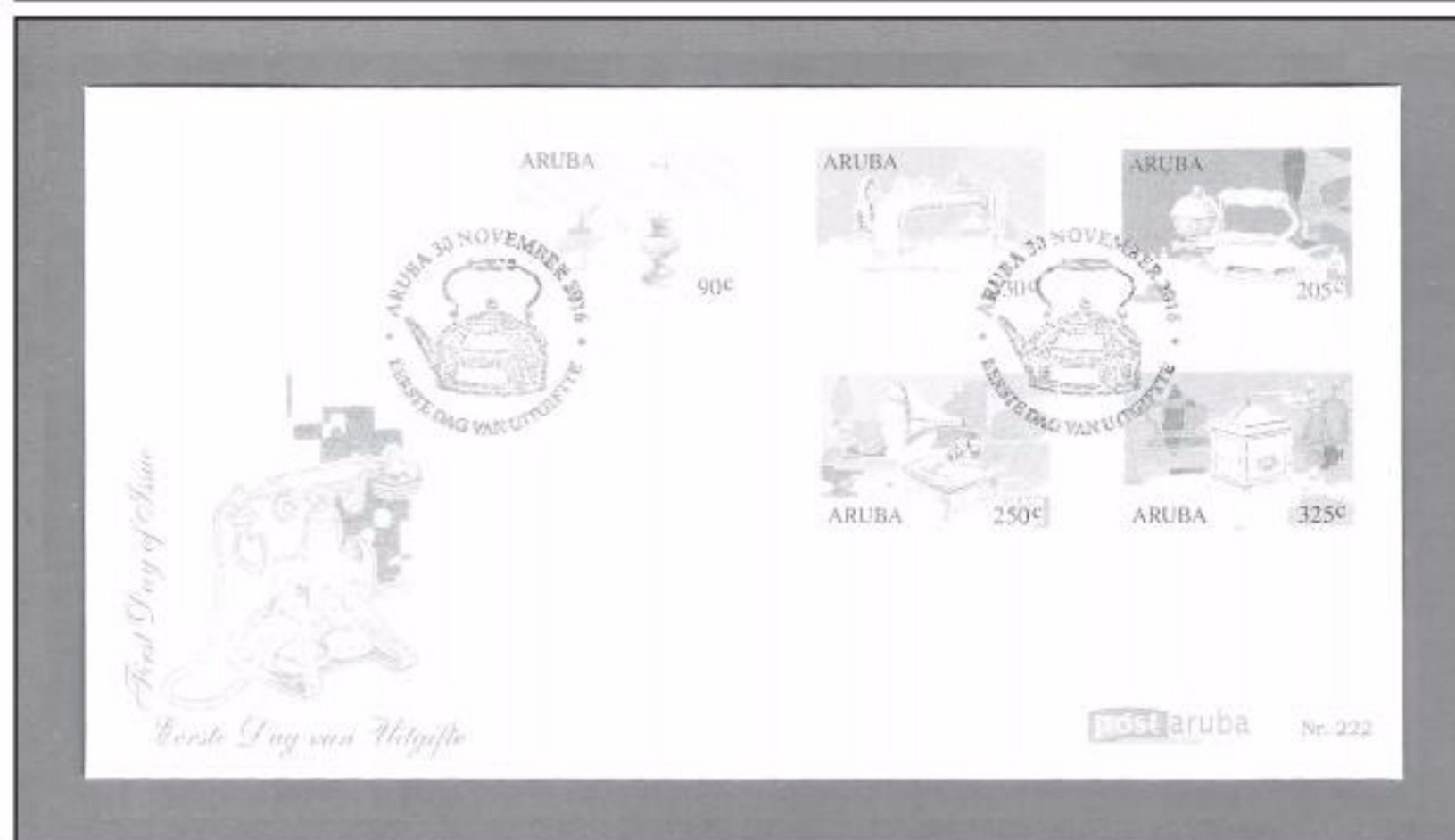
130 cent -Antiguo molina di koffie

Pa loka ta trata e sortonan di 'molina di koffie', tin un diferencia den e forma con cada un ta mula e koffie. Esunnan grandi para riba vloer of e modelo di molina di koffie riba toonbank, nan a usa den campo den e shapnan durante siglo 19. Nan a traha e molinanan chikito pa usa na cas na 1894. Ya no tabata tin mucho interes mas na 1930. E modelo cu un wiel usa den tienda, a keda patenta na 1870 y e modelo cu dos wiel na 1873. E interes nobo pa koffie fresco mula, a produci hopi molina electrico y molina di man. Te ainda bo ta haya reproduccion di algun estilo bieu.

205 cent-Antiguo lampi di azeta di petroleo

Un lampi di azeta di petroleo ta un obheto cu nan ta usa pa produci luz continuamente durante un periodo pa medio di un fuente di combustible a base di azeta di petroleo. E uso di lampi di petroleo a cuminsa ya miles di aña pasa te dia di awe, aunke generalmente masha poco ainda. E lampinan aki ta percura pa iluminacion y nan ta usa nan como un alternativa na lugar di bela, prome cu e uso di luz electrico a haci su entrada.

Desde 1780 e lampi di Argand a sustitui rapidamente e otro lampinan di azeta di petroleo cu ainda tabata den su antiguo forma



basico. Na nan turno, e lampinan aki a keda reemplaza pa e lampi di kerosin na 1850. Den ciudadnan chikito y den campo ainda a keda usa lampi di kerosin te basta leu den siglo XX, te ora cu finalmente e regionnan aki a haya coriente y asina por a usa bombio. E lampinan mas moderno (manera LPG) a keda sustitui pa esunnan cu ta usa combustible basa riba gas of petroleo cu ta bay den operacion ora e luz no-electrico di emergencia ta necesario. Como tal, nan ta usa e lampinan di azeta di petroleo di awendia principalmente pa e ambiente particular cu nan ta produci.

250 cent-Antiguo

fonograf

Fonograf ta un aparato introduci na 1877 pa mecanicamente haci grabacion y reproduccion di zonido. Den su forma desaroya mas despues, nan a yam'e tambe un gramofon (como un marca registra desde ca. 1900). Thomas Edison a inventa e fonograf. E fonograf di Edison tabata esun di prome cu por a reproduci e zonido graba.

325 cent- Antiguo machine di cose

Elias Howe a patenta e machine di cose na Estados Unidos na 1846. Fuera di Singer y Howe, tabata tin otro fabricantenan di machine

di cose na final di siglo 19 y na principio di siglo 20, inclusive Wheeler & Wilson, cu a gana premio na 1860 pa su machine pa traha conoscat (knoopsgat) y tabata specialmente conoci pa su trahamento di zom na rand di paña. E machinenan di pedal tabata varia for di, esunnan cu estilo bieu y simpel di Hemmer cu ta djis pega riba e superficie di un tabla lizo di walnut (walnoot), te na e machinenan dorna cu plata y perla, di cual e pianan y demas componente pa haci e trabao, tabata scondi tras di kashi di madera decorativo y elegante, pa asina cuadra cu nan status como simbolo di rikeza.

Looking great, paying less

MEGA OUTLET



New Arrivals in store

Mega Outlet & Fashion



Santa Cruz nr. 60

DILAILAH BEAUTY CLINIC

PAKETE SPECIAL
PA LUNA DI
NOVEMBER.

♦ MANICURE
♦ PEDICURE
♦ BACK MASSAGE
PA SOLAMENTE
AWG 100,=



TEL: 5867272 - 7303327

ADRESS: NOORD 82A

A ser perdi un cacho macho Boxer, Boxie na Ayo

E ta un boxer
chiquito y su
ruman Foxie ta
haya su falta!

Si e por a
yerga na bo
cas: yama pls
585-2207





"Wise men speak because they have something to say; fools because they have to say something."

— Plato —

Opinion di Solo di Pueblo

PDR LO BOLBE FRACASA HUNTO CU FORZA NOBO

E falta di liderazgo den PDR lo bolbe causa cu e partido lo fracasa e proximo eleccion na 2017. E alianza cu PDR a cera cu e partido di Otmar Oduber, esta Forza Nobo lo bay tin su consecuencia serio na final debi cu Otmar Oduber tin mas placa cu Andin Bikker. Lo usa PDR y lague cay despues.

Dicon lider di PDR ta mira e partido Forza Nobo como un aliado? Y ta opta pa uni politicamente? Esaki ta facil, debi cu nan tin e mesun vision y gusto. Un decision di Andin Bikker cu ta hopi peligroso, pasobra esaki lo por bay over na (capitalista) di PDR despues di eleccion.

E pensamento di Andin Bikker di forma un alianza na prome lugar, lo perhudica nan den caso cu PDR no saca un asiento. Kico ta e caso? Na di dos lugar, tin di mira e hecho cu PDR a bay 2 eleccion y no a logra saca asiento. Na di tres lugar, no ta un secreto cu PDR ta den un crisis debi na incumplimento cu nan estatuto y e falta di liderazgo di Bikker pa cambia esaki. Es mas partido DR no ta tene congreso y e ta un 'one man show' completo. Notabel ta cu casi ningun candidato mag di skirbi un articulo sin aprobacion di Bikker. Ta ki tipo di democracia tin den PDR? Na final por bisa cu e alianza aki ta wordo considera como un 'gamble' debi cu Andin Bikker y e sponsor di e partido ta sinti cu nan ta zwak y mal para otro aña.

Democracia

E lider di PDR ta papia di democracia pero ta keda na palabra so y awor cu e partido ta debi, ta recorri na busca un otro opcion pa amplia nan base. Cu e decision ta bon of malo. Tempo lo bisa.

Un cos ta sigur esta cu PDR ta busca y a haya mas comunicacion cu e pueblo via e radionan y canal di tv di Otmar Oduber. Ta un cuestion di tempo cu Otmar Oduber locera e cranchi pa nan tambe mescos cu a haci na ATA sugeris. Hopi ta e trahador Arubano a wordo corri for di ATA y a pone stranhero na nan lugar y nombra un payaso sin cabez pa run e ATA Bank pa asina e haci y deshaci cu e

fondonan miyonario.

Hopi ta e escandalo den ATA Bank cu te awe directiva di ATIA y AHATA no a nombra un miembro den e board di ATA Bank.

Den kico PDR ta kere aden?

Segun analistanan por indentifica PDR como un partido liberal y cu ta liga cu e poder economico na Aruba. Un partido cu ta usa e electorado pa bini na poder. Si indentifica e lider di e partido Forza Nobo anto esaki ta liga na poder, corrupcion y abuso. No tin nada nobo pasobra Otmar Oduber den su 27 aña den avp semper a pest hende, fabrica storia, gaña y trapa ariba politiconan di MEP y ministronan Arthur Dowers y Benny Sevinger di AVP. Otmar Oduber ta un homber cu boca grandi y ta pretende di por y sa tur cos. E partido Forza Nobo no ta un forza y ta pretende di lo haya voto

Como ex -minister Otmar Oduber ta bon conoci como un ministro cu ta usa fondo di gobierno y ATA bank como entrada pa su negoshi. E ta un persona contraversial y impopular na Aruba. Otmar Oduber ta wordo odia den comercio, Atia, Ahata y den Oranjestad. Hecho ta cu Otmar Oduber ta terco y a mata tur tienda den Oranjestad cu su maldita parkeermeters y klem mobiel. Mas di 70 tienda a cera y 300 tata y mama di famia a perde trabao den Oranjestad. Es mas ex - ministro Otmar Oduber ta wordo odia den henter e sector turistico. A priminti trahadornan den hotel cu nan lo haya 2 dia off den ley laboral nobo y no a cumpli! A bini cu ley 'all inclusive' contra deseo di Ahata.

Otmar Oduber a kibra nos turismo si nos wak cu Señor Frogs a cera y tiendanan renombra den Alhambra Mall. Ta basta! Otmar Oduber no tin nada di ofrece Aruba y ta un di nan cu a yuda Mike Eman pone 28 medida cruel ariba pueblo.

Unda Otmar lo busca voto?

Ta wordo bisa cu Ormar lo busca voto na Paradera. Hopi ta puntra unda Otmar Oduber

a haya asina hopi placa. Cu e tin miyones di florin na banco? Es mas di ken e gasstation y tur e negoshi nobo na Paradera ta?

Den e rueda di prensa ex- ministro Otmar Oduber a informa prensa cu su partido lo busca voto cerca nos 'young professionals', cerca nos grandinan, cerca artistanan, maestronan di school, carnavalistanan, esnan gehandicapt y esnan den sector di salud publico y husticia. Pero ki bon ehempel a duna como politico, como ministro y tin como persona? Cual hbo'er y academico lo vota pa un 'crook'? Cual polis y maestro di school lo vota pa un homber cu ta pest hende, cu un boca grandi y ta un mal ehempel pa nos comunidad?

Cual pensionado lo vota pe cu ningun dia a saca un man pa nan ora tabata sufri di e 28 medidadnan cruel di AVP?

Aruba merece un cambio

E pueblo aki a sufri na man di e mal gobierno Mike Eman 1 y 2. E pueblo su deseo ta pa bini un cambio pa Aruba. Cu lo tin despues di September 2017 un bon gobierno, cu tin transparencia, cu ta husto, drechi y husticia atrobe.

Cu tin ministronan cualifica. Cu e mihor experto financiero y economico. Cu ta sera tur frontera pa ilegal no drenta y traha ilegal na Aruba. Cu ta trece bek seguridad den tur bario. Un gobierno serio cu ta stop di duna, e asina yama prome permiso mientras tin hopi hoben entre 18-30 aña sin trabao.

Cu ta bini un fin na e casonan di fraude y corrupcion. Cu lo cambia ley pa persigui ministronan cu via triki ta enriquece nan mes cu fondo di gobierno y den Nv nan di gobierno. Cu lo pone un fiscal special pa investiga e casonan: di tereno erfpacht cu a bay pa sponsornan di AVP, hedging na WEB, e tiroteo for di edificio di Parlamento ariba manifestantenan, contractnan na famia Emannan, escudo di pais Aruba cu a bay na compania di Otmar, investiga ATA Bank, salanan di hospita y tur e persecucion politico cu a tuma lugar.

Fun Walk Barracudas riba un "Bon Vibe"

Diasabra ultimo Barracudas tabata tin su Fundraising caminata. A pesar cu awa y tempo tabata menasa, toch a e Fun Walk a bay door cu un tempo fresco na unda tabata tin tremendo ambiente y "bon vibe".

A cuminsa for di 4'or di atardi registra e participantenan y pa cuarto pa cinco sra. Candy Peña de Sanchez a duna un Zumba warm up. Pa 5'or exacto e caminata a cuminsa.

Despues di e caminata sra. Candy aki pone tur hende cool down y despues a sigui cu doorprizes.

E meta di caminata aki tabata pa logra recauda fondo pa trece un coach Spaño ganado di medaya di plata den Weganan Olimpico 2012 y cu awo ta yuda coach na Lindenwood University USA, pa bin yuda coachan di Barracudas.

Barracuda's kier a gradici tur hende cu a contribui cu e caminata, tur atleta y mayornan. Tambe gradici tur hende cu a yuda prome y durante caminata. Un palabra di gradicimento special tambe pa sr. Eric Gomez pa su yudansa, Fofoti Tours y Tri-Bike cu a yuda cu "door prizes" y na Fruteria Virgilio, Fruteria La Gran Parada, Fruteria Santo Domingo y Fruteria Frangie cu a yuda cu fruta pa tur participante!

Coach Irene Montrucchio lo yega den aproximadamente 2 siman y aki e lo yuda muchanan di Barracudas den un Routine Training Camp pa asina atletanan ta bon prepara pa solo's, duet's y team pa competencia nan Nacional y Internacional den 2017.

Barracudas Aruba kier recorda tur hende specialmente amante nan di e deporte di Synchro cu pa sigui nos riba nos pagina di Facebook pa asina keda na altura di tur evento of actividad.



Imagen capta di e atracadornan saliendo for di GEMSTONES



Sin combustible, Chapecoense a keda 13 km di pista

Den e conversacion, e piloto a solicita prioridad pa baha pa problema cu combustible



Di e 3 mil y 6 kilometer entre Santa Cruz de la Ciera cu Medellin Colombia, e avion di Chapecoense a keda solamente 13 kilometer di pista pa baha.

Radio W di Colombia a revela e conversacion entre e piloto di e avion cu tabata transportando e Club di Futbol y e controlador di trafico di Medellin. Den e conversacion e piloto a cuminsa solicita prioridad pa baha, pa problema cu combustible. Un rato despues e ta pidi desesperadamente pa nan dune un liña straight pe pista, pasobra ta trata di un situacion grave. Aki e transcript di e tape di e

piloto y toren:

CONTROLADORA DE VUELO: Tengo una aeronave por debajo suyo efectuando la aproximación y adicional están efectuando la revisión de pista. ¿Qué tiempo para permanecer en su aproximación lima mar india?

PILOTO: "Estamos con emergencia de combustible señorita por eso le pido de una vez punto final."

PILOTO: "Solicito descenso inmediato. Lima-Mike-India 2933".

PILOTO: "Señorita, Lima-Mike-India 2933 está en falla total, falla eléctrica total, sin combustible".

Despues di esaki, e controladora ta bisa di a perde señal di radar di e vuelo di La Mia, mientras ainda te yega contesta cu nan ta encontrando nan mes cu rumbo "3 6 0".

E controladora ta agrega

cu e ta 0.1 milla di e Rionegro y e ta puntra pa su altitud, pa cual por scucha cu e piloto ta contesta 9 mil pia señorita, vectores, vectores! Eynan ta sigui e conversacion cu e avion ta 8.2 milla for di pista y ta sigui puntra kico te haltura.

Toren di control ta bisa: "Ya no contesta", cual despues e piloto ta bolbe y bisa: "Señorita, Lima-Mike-India 2933 está en falla total, falla eléctrica

total. Sin combustible". Pues e tape di e conversacion di e piloto, awor ta muestra cu e piloto mes a confirma cu el'a keda sin jetfuel y pa cual a causa cu su motornan a paga, causando problema electrico.

Na nos opinion despues di a scucha e tape, ta parece cu e Toren di Control, por a motiva, yuda, of duna mas atencion na e piloto. Tabata parece cu e toren di control a keda riba un rust.

SOLO SALUD

RENE WILD

KIKO TA MARIJUANA SU UZO MEDICO ?

Pa e uzo medico di Marijuana, cualkier parti di e mata ta wordu uza pa trata problemanan di salud. E ta ser uza pa haya alivio pa e simptonan cu un hende por tini y no pa bira halto. Mayoria di e Marijuana cu ta ser bendi legalmente ta contene e mes un ingredientenan cu es cu ta uza pa placer pero algun mata ta ser planta specialmente cu menos kimikalionan pa causa menos di e euforia cu hopi ta uza Marijuana pele. E mata mes ta contene jen di kimikalionan pero esnan mas importante ta THC y CBD. THC ta duna e euforia y placer pero alavez tin su efekto pa cu problemanan medico. CBD tambe por tin efektonan riba salud pero esaki si no ta causa e sensacion di ta halto.

Ora di hume, ta sinti su efekto al instante pero ora di come, ta despues di un ra ta sibti su efektonan. Uzo di Marijuana Medico por juda cu;

- alivia dolornan

-habri apetit (pa esnan cu Cancer of Aids)

-juda cu epilepsia

-aivia multiple sclerosis

DEFENSA CONTRA GRIEP

Blueberries - Estudionan ta muestra cu Blue Berrie ta e fruta cu mas ta contene anti oxidantenan cu ta bringa malesanan manera griep. Blue Berrie ta contene un flavonoid cu ta actua manera un ANTIHISTAMINE y ANTI IMFLAMATORIO.

Garlic - ALLICIN ta e comonente den Garlic cu ta un anti oxidante poderoso

cu a demonstra den un estudio caminda a tuma Garlic pa 12siman y a sali na cla cu den e grupo aki, tawata tin hopi menos hende cu a bira malo cu den e grupo cu no a ni come of tuma Garlic como suplemento.

Broccoli - Ta contene hopi Vit C, un nutriente sumamente importante pa loke ta e sistema imun.

Salmon - Salmao no ta solamente contene Omega 3 cu ta reduci malesnanan di curason sino tambe ta encurasha cierto celnan cu ta boost e sistema imun combina cu Vit D.

Batata Dushi - Jen di Beta Carotene cu ta bon pa e cuero y ademas, nos curpa ta converti e Beta C den Vit A cu ta esencial pa mantene un sistema imun fuerte!

REDUCI STRESS

Dal un Cana

Ora bo ta rabia, ta facil pa bo come un chuculati, huma un sigaria of dal un drinks. Mihor cos ta pa bo bai dal un cana riba Linear Park of bande cas mes pa un boost mental y tranquilidad.

Cos Dushi

Hopi di nos ta come loke nos haya riba cumindanan manera fruta y berdura ora stress dal vooral cos dushi. Ora e rush di suku ei baha, kiko ta keda ? mas stress pa via di por ehempel subi di peso.

Drumi

Nada miho cu un anochi bon drumi cual ta encera 7 pa 8ora di sonjo. Haci bo kamer un luga apropiada pa descanso.... sin TV, sin Cellular, sin Radio, sin Tablet, sin bestia di cas.

Focus Riba Presente

Sea conciente unda bo ta awor y kiko ta pasando awor. E por juda bo relax y reduci stress. Laga pasado y futuro bai..focus riba e momento.

Bai Dokter

Nos tin e mal hecho di ignora senjanan cu e curpa sa duna of hasta nos ta sinti cierto dolornan y toch nos ta ignora nan of pensa cu e dolor lo bai pero esakinan por stress bo y afekta bo salud. Haci un check up general of bai bo dokter y deal cu e situacion pa asina por sea elimina si ta algo cu mester wordu atendi of algo cu por wordu drecha rapidamente pa bo por sigi trankil cu bo bida.

Libra Bo Mente

Cabes ta jen ? Haci algo pa libra bo mente di e tanto pensamentenan. Iesa un buki, traha un puzzel of buska un hobby cu ta tene e curpa y mente ocupa.

FRUTANAN CU POR CAMBIA BO BIDA

Nos tur sa cu fruta ta saludabel y cu na mester ta parti di nos cuminda diario pa nan valornan nutritivo. Tambe nos mester stop di worry cu e sucu den fruta debi cu e valor nutritivo ta surpasa e sucu cu tin den fruta. Ban wak algun fruta cu tin propiedadnan super valioso pa nos tur su salud;

SORSAKA -Bringa cancer, 10000 biaha mas fuerte cu chemotherapy

KIWI -Ta contene hopi fibra y potasio

MANGOSTEEN -Por caba cu e cellnan di Lukemia

PAPAYA -Un fruta jen di enzimonan (responsabel pa prosesonan biologico)

AWA DI COCO -Ta awa steril y jen di electrolydes (sodio y potasio)

GRANATAPEL -Jen di anti oxidante

AWAKATI -Tremendo pa e curason

PASSION FRUIT - Yen di Vit A y C, Fibra, Potasio



Rene Wild
Personal Trainer and Nutritionist
Tel.: 297.594.3327
E-mail: rwderek@hotmail.com

Nutricion & Movecion

Resultado di Copa Aruba Tennis di Mesa den Compleho Deportivo Betico Croes

Ayera Nochi tabata tin bataya di Tennis di Mesa den Compleho Deportivo Betico Croes. Unda cu e Damas y Categoria master a bataya cu otro pa e Titulo di Aruba cu Ta COPA ARUBA. Den tur dos categoria a bataya tabat hopi fuerte y aki nos ta manda e resultado.

Damas

1ER LUGAR CHARISA CROES.

2DO LUGAR . MIKAYLA MATHILDA

3ER LUGAR GILLIAN QUANT

4TO LUGAR . ZURY RUIZ

5TO LUGAR . JOSELINE BOEKHOUTD

6TO LUGAR ROSE

7MO LUGAR DANIELA

CAT MASTER.

1ER LUGAR FRANKLIN LOPES

2DO LUGAR ALFRED LEONG



3ER LUGAR WING CHOUW LEONG

4TO LUGAR JAMES LETREN

5TO LUGAR RONY REYES

6TO LUGAR BUCHI KELLY

Copa Aruba ta sigui 6

December 2016 TUR CATegoria HUBENIL ta cuminsa 5PM, CATegoria B KLAS y OPEN 8 PM.

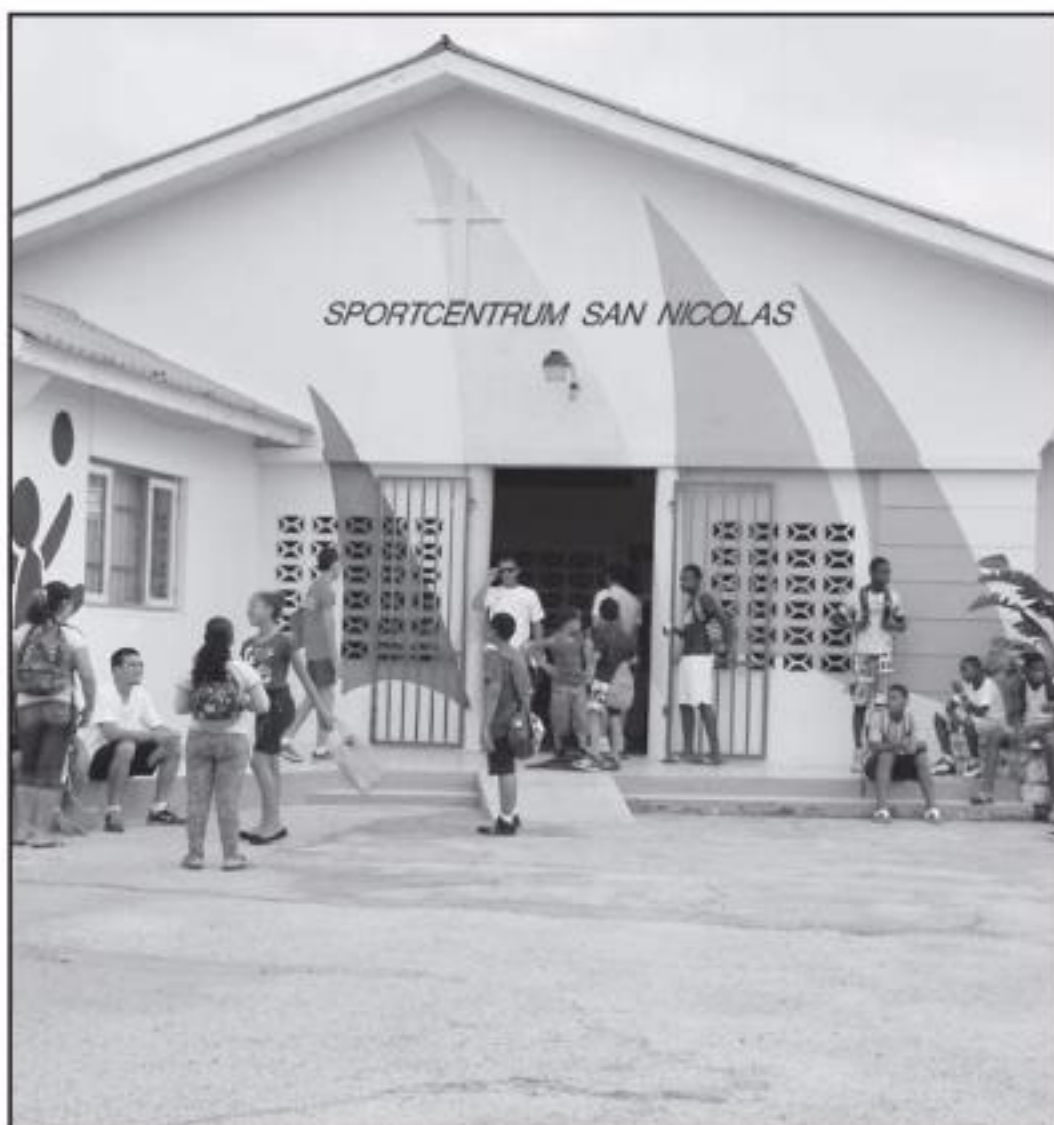
E anochi aki ta otorga tur Premio pa tur categoria. Nos ta invita tur mayor y pueblo en general pa bin wak e weganen di nos ateltanan di Tennis di mesa

Sport Centrum San Nicolas ta cera despues di merdia

Instituto Biba Saludabel y Activo, IBISA ta informa tur usuario y publico en general cu Sport Centrum San Nicolas lo ta cera dianan 1, 2 y 5 di december despues di merdia.

Riba diamars 6 di december 2016, Sport Centrum San Nicolas lo ta habri bek pa publico cu e servicio di custumber cuminsando for di 7:30 a.m.

Nos ta pidi disculpa pa cualkier inconveniencia cu esaki por causa. Di antemano, masha danki pa tur comprension.



Tatichi Snack Take Away

Menu pa 01 DEC 2016

HEALTHY:1

Rabo Di Baka Stoba, Baby Spinach Salad, Bok Choy, Mix Veggies - F13,50

HEALTHY:2

Drumstick Horna, Baby Spinach Salad, Bok choy, Mix Veggies - F12,50

HEALTHY:3

Fried Grouper, Baby Spinach Salad, Bok Choy, Mix Veggies - F12,50

REGULAR:1

Rabo Di Baka Stoba, Funchi/ Pan Bati of Arros, Batata, Salada, Banana - F 13,50

REGULAR:2

Breaded Drumstick C/Sauce, Arros, Salada Batata, Banana - F12,50

REGULAR:3

Fried Grouper c/Sauce, Funchi/ Pan Bati of arros, Salada, Batata, Banana - F12,50

Foam Box 8" x 8"

AYACA HERBI:

Sin Pica of Poco Pica F8,00
Pica Brabo F8,50

SOPPI CARNI:

16 oz F 8,50
24 oz F 12,50

Pan Cu: Saté, Sanger Yena, Bakijouw, Mix Seafood,
Carni Stoba, Beef Cutsmall, Curry Chicken, Spam C/Banana, Higura



Por Yama Nos Librementemente na
582-6553 / 592-0567

Nos ta situa na KAS PALOMA #27

DIALUNA PA DIABIERNE: 6:30am - 1.30pm

DIASABRA:

7.00am - 1.00pm

Aruba Beach Tennis ta invita:

Winter League 2016 ta cuminsa 5 december 2016



Despues di 10 dia basta intensivo di Beach Tennis riba Eagle Beach, e deporte cu mas ta creciendo rond di mundo, Aruba Beach Tennis ta anuncia na henter Aruba cu e "Winter League" ta cla pa cuminsa dialuna awo, 5 december 2016 na Tropicana Club

Durante henter aña Aruba Beach Tennis ta organisa un liga cu ta dura mas o menos 2 luna y mei. E weganan ta tuma lugar dependiendo den ki categoria bo ta inscribi bo mes. Pa splica un tiki, dialuna tin singles, diamars ta "ladies only" dus tin e weganen di ladies doubles. Diaranson tin e weganen di mix doubles y diawebs tin men doubles. E weganan ta cuminsa

5or di atardi y e ultimo riba schema ta cuminsa 9or di anochi. Dialuna awo, 5 december, e "winter league" ta cla pa cuminsa. Ya por conta cu basta ekipo cu ya a registra cu un total di mas o menos 150 ekipo y mas cu 400 participante. Esaki lo termina te den maart 2017

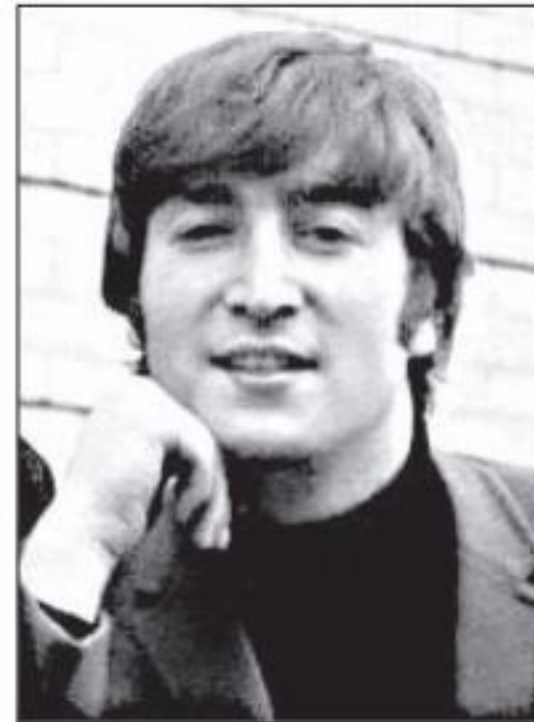
Aruba Beach Tennis kier a informa tur hende cu ainda kier participa den e liga cu ta pa inscribi awe ainda. Por hasi esaki den tur nivel: fun, intermediate, advanced y pro.

Si bo no ta sigur y kier sigi train of pasa pa purba kiko ta pa por practica Beach Tennis, nos ta invita bo pasa na Tropicana Beach Tennis Club (banda di La Cabana).

Awe 45 aña pasa e cancion "Happy Xmas (War Is Over)" a wordo lanza pa prome biaha

"Happy Xmas (War Is Over)" ta un cancion di Pasco cu letra y composicion di John Lennon y Yoko Ono, a wordo lanza na aña 1971 como un single di John & Yoko/Plastic Ono Band hunto cu the Harlem Community Choir.

E cantica a logra e tempo ey alcanza posicion number 4 di Singles Chart na Inglaterra, y tur aña e ta bin ariba como un di e favoritonan pa e tempora di Pasco. Notable ta cu na aña 1980 despues di e asesinato di John Lennon e cantica a alcanza posicion number 2.



E berdadero proposito di e cancion tabata como uno di protesta contra e guerra di Vietnam, unda John Lennon y Yoko Ono tabata campaña pa trece paz desde aña 1968.

"Happy Xmas (War Is Over)" a bira un cancion clasico pa toca durante e temporada di Pasco, y frecuentemente ta wordo canta pa generacionnan nobo di artistanan.

Noticia Latino.....

Donald Trump se reunió con el fiscal que acusó a los narcosobrinos

El presidente electo de los Estados Unidos, Donald Trump, se reunió este miércoles con Preet Bharara, fiscal federal de Manhattan conocido por haber logrado ganar una serie de casos de alto perfil de corrupción pública y crimen en Wall Street, así como también acusar y lograr la condena de los narcotraficantes venezolanos Campo Flores y Flores de Freitas.

Bharara, que fue nombrado para su cargo por el presidente demócrata Barack Obama en 2009, sonrió a los reporteros después de llegar a la Torre Trump, pero no hizo comentarios sobre su razón para reunirse con el presidente electo.

La reunión abre la posibilidad de que Trump, un republicano que se ha comprometido a "secar el pantano"



en Washington, podría elegir a Bharara, que ha ganado elogios entre los republicanos incluso en Nueva York por llevar a cabo investigaciones de corrupción que involucran la política del estado, así como delitos financieros y de narcotráfico.

Esas investigaciones políticas llevaron el año pasado a las condenas del ex presidente de la Asamblea Sheldon Silver, un demócrata, y el ex

líder de la mayoría del Senado Dean Skelos, un republicano, en casos separados de corrupción.

Efraín Campos Flores y Franqui Francisco Flores de Freitas, sobrinos de la pareja presidencial venezolana, podrían enfrentar una condena de no menos de 10 años de cárcel. Los narcosobrinos Flores fueron hallados culpables de conspiración para traficar droga hacia Estados Unidos

Pagina Hulandes.....

Nieuwe Android-malware besmet ruim 1 miljoen Google-accounts



Nieuw ontdekte Android-malware Gooligan heeft al ruim 1 miljoen Google-accounts besmet. De malware downloadt Android-apps en geeft ze een positieve beoordeling.

De malware werd ontdekt door beveiligingsbedrijf Check Point Software. Het bedrijf werkt al met Google samen om de verspreiding van de malware tegen te gaan en slachtoffers op de hoogte te stellen.

Gooligan zit verwerkt in een aantal apps die buiten te Play Store om worden aangeboden. Het gaat daarbij vooral om apps die normaal gesproken geld kosten.

De malware heeft root-toegang tot Android-

toestellen en kan zo bij data van gebruikers op Gmail, Google Foto's, Google Docs, Google Play, Google Drive en G Suite.

Toch zou Gooligan vooral worden gebruikt om apps uit Google Play te downloaden en die uit naam van het onwetende slachtoffer een positieve recensie te geven. Ontwikkelaars betalen voor zulke recensies.

Apparaat wissen

De malware richt zich op apparaten met Android 4 (Jelly Bean, KitKat) en Android 5 (Lollipop). Ruim 73 procent van de actieve Android-apparaten lopen op die versies, 9 procent daarvan bevindt zich in Europa. Gooligan besmet volgens de beveiligingsonderzoekers

dagelijks 13.000 Android-apparaten, via in ieder geval 86 besmette apps. Gebruikers met besmette apparaten zouden naast ongewenste apps ook pop-up-advertenties zien.

Google heeft apps die geassocieerd zijn met de malware uit de Play Store verwijderd. Ook verstoort het bedrijf de servers van de makers van de malware.

Check Point Software heeft een pagina gemaakt waarop gebruikers kunnen controleren of hun toestel besmet is.

Zo ja, dan raadt het bedrijf aan om een schone installatie van Android te doen of te laten doen, om daarna het Google-accountwachtwoord te veranderen.

Tornado's in zuiden VS eisen vijf levens

Wervelwinden in het zuiden van de Verenigde Staten hebben in de nacht van dinsdag op woensdag aan zeker vijf mensen het leven gekost. De tornado's trokken door de staten Alabama, Tennessee en Mississippi.

Drie inwoners van het dorpje Rosalie in Alabama overleefden het noodweer niet. Een plotse storm in Polk County in Tennessee doodde een echtpaar. Als gevolg van de tornado's

zijn tientallen mensen gewond geraakt. Ook was er veel schade aan huizen, bedrijfspanden en het stroomnet.

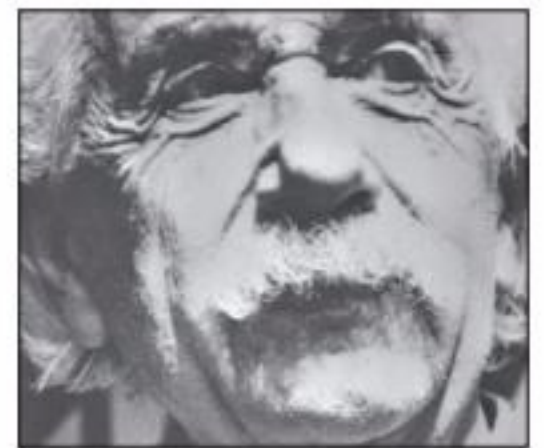
De Amerikaanse nationale weerdienst kreeg meer dan twintig meldingen van tornado's binnen. Dezelfde instantie waarschuwt op haar website dat aan de Golfkust en het zuiden van Mississippi nog een enkele tornado kan ontstaan.

Door: ANP



Detectoren zoeken verder naar gelijk Einstein

De vondst van de eeuw was het, het bewijs dat Albert Einstein gelijk had en dat zwaartekrachtgolven echt bestaan. De twee detectoren die het ontdekten, draaien sinds woensdag weer, op zoek naar meer antwoorden.



Zwaartekrachtgolven zijn rimpelingen in de zogeheten ruimtetijd, de ruggengraat van het heelal. Ze ontstaan door heftige gebeurtenissen, zoals het samensmelten van zwarte gaten. Die slingeren schokgolven door de ruimte.

Dat is nu pas aan te tonen met geavanceerde apparatuur. Bij de eerste ontdekte golf verschoof een speciale laserstraal een miljoenste van een miljoenste van een miljoenste van een meter.

Die ontdekking gebeurde ongeveer een jaar geleden, bij het testen na een eerdere opknapbeurt. Daarna is er verder gesleuteld en verfijnd. De detectoren zijn beter geworden en de apparaten kunnen langer draaien, dus verwachten de wetenschappers nog veel meer te vinden.

Natuurkundigen uit Amsterdam en sterrenkundigen uit Nijmegen zijn nauw betrokken bij het baanbrekende onderzoek.

Uitvinder Big Mac op 98-jarige leeftijd overleden

De uitvinder van de Big Mac is op 98-jarige leeftijd overleden in het Amerikaanse Fox Chapel. Jim Delligatti introduceerde de beroemde hamburger in 1967. De Amerikaan overleed maandag in zijn huis in het bijzijn van zijn familie, zo laat McDonald's woensdag weten. Delligatti was sinds het midden van de jaren vijftig filiaalhouder voor de hamburgerketen in en rond de Amerikaanse staat Pittsburgh. In de jaren zestig speelde hij met het idee om zijn klanten naast de reguliere hamburgers met frietjes iets groters aan



te bieden en kwam op de proppen met de dubbele hamburger met sla en saus. Hij testte de Big Mac in 1967 eerst in zijn eigen restaurant in Uniontown, waar hij in 1918 werd geboren.

Ray Kroc, de oprichter en topman van McDonald's,

vond de Big Mac zo'n verrijking dat hij een jaar later al besloot de creatie overal in de Verenigde Staten op de kaart te zetten. De hamburger groeide in de daaropvolgende decennia uit tot het internationale uithangbord van McDonald's.

BENNY NISBET(PPA):

“SAN NICOLAS A PERDE OPORTUNIDAD DI POR TIN DOS MINISTRO....SR. ALAN HOWELL E.O. A WORDE TENI AFOR !!”

Unda cu mi a move ultimo dianan den San Nicolas y vecindario mi a worde cuestiona riba e hecho cu distrito di Oranjestad ta bolbe hanja un otro ciudadano pa ocupa e posicion di Ministro mientras San Nicolas ta keda cu solamente un ministro.

Ta kiko ta pasando sr. Nisbet....?? Di con San Nicolas e distrito pa cual tur partido ta lucha, bringa, parti placa.... Etc no por hanja e honor di por tin dos ministro bao di gobernacion di AVP ? Di con no a nombra sr. Allan Howell cu a logra 420 voto den pueblo ??

Nos pais tin:

Min Pres Mike Eman biba na Oranjestad, Min Benny Sevinger Oranjestad, Min A. Dowers (Dakota/Oran), Min Angel Bermudez, Oranjestad, Min Hooyboer (TL/Oranjestad) y tabatin x ministro Otmar Oduber naci y lanta na Oranjestad biba na Paradera. San Nicolas tin solamente sr. Ministro Mike de Meza alias THE MESS. Awor cu retiro di ministro Otmar Oduber si analisa e lista AVP por a nombra sr. Allan Howell como Ministro cu a logra 420 voto durante ultimo elecciondi con esaki no a tuma lugar ?

Bao di e gobernacion di AVP a nombra awor e di tres posicion pa un ciudadano cu no tabata riba lista como 'vakminister' mientras cu a larga varios candidato cu cierto capacidad y cu a figura riba lista di AVP un banda. Nan ta bon pa carga garoshi pero no ta bon pa sirbi comunidad.

Ora analisa locual a tuma lugar den seno di AVP, no

por conclui cu e decision tin di haber cu interes general di pais Aruba.

Na prome lugar ora cu Min Pres a confronta prensa y pueblo e prome vez el a declara cu el a reuni cu Consejo di Ministro y cu fraccion di AVP y a hanja bendicion pa bai papia cu dos persona pa e posicionan cu a bin habri. E no a papia cu consejo di AVP ...cu otro palabra e otro miembronan di AVP no ta conta. Awor e ponencia cu no por nombra un miembro di Staten actualmente pasobra sr Otmar Oduber lo por bai cu un asiento di AVP nos por comprende ..apesar cu sr. Otmar Oduber a logra 4000 voto riba su number. Pero cu no a papia cu su Consejo di AVP y ja tabatin dos number ta hopi remarkable. Anto pa declara cu awor e 'formateur' lo bai atende e asunto ta tuma nan hendenan hasi !! Un formateur ta hora bo ta forma e gobiernona momento cu e gobierno a keda formacualquier 'vacatura' ta bira responsabilidad di e partido of partidonan cu ta forma gobierno y no formateur !!

Na San Nicolas hopi hende ta puntra unda e sosten di ministro Mike de Meza alias the Mess a keda pa sr. Allan Howell ?? Hopi ta ripiti nos informacion cu de Meza 'himself' tabata contra E no kier otro colega di partido di San Nicolas como ministroe kier 'all for himself' y esey a conduci na e hecho cu Min Pres Eman y de Mesa alias THE MESS a reparti e 'bolo' y a duna ministerio di asunto Economico na sr. R. Arends como 'vakminister' y a tene e.o. sr. Allan



Howell completamente afor di gobernacion....ta coordinador so e tin mag di ta.

PPA ta lamenta esaki sinceramente....un hoben cu a logra 420 voto den su prome salida y cu por a ocupa e posicion di Ministro di Justicia si a tene un re-shuffling di e gabinete !! Pero e forzanan politico incluso di de Meza alias THE MESS y e forzanan di Oranjestad den seno di gabinete Mike Eman no a permiti esaki. Ni pa a duna un otro candidato di Paradera, Noord of Sta Cruz cu no tin Ministro actual den e gabinete Mike Eman aki mes. Ningun pero ningun no a hanja e honor akiCu otro palabra gabinete Mike Eman a keda cu SEIS ministro di Oranjestad, UNO di Noord, UNO di Savaneta y UNO di San Nicolas.....! Esaki mientras cu tin varios mas candidato

riba lista di AVP cu por a hanja e honor aki. PPA a pensa riba sr. Allan Howell cu a ricibi 420 voto pero tin algun otro candidato cu tambe a bai busca confianza di pueblo y ta forma parti di AVP. Awor AVP tin dos ciudadano no politico como Ministro di Finanzas y ministro di

Asuntonan Economico y nan tabatin un Ministro Plenipotenciario cu no tabata riba lista tampoco. Kada kende por saca nan propio conclusion... con AVP ta usa arubiano digno pa despues 'dall nan un scop' y pa mantene e forza politico serce un grupo di Oranjestad.

Orange Matras Fabriek

Habri aña cu...

Ta fura set di sala, tv chair, set di comedor
Ta fura tambe matras box.
Ta bende matras nobo, nobo cu box

Pa mas info call 588-7468/592-3344

Hopi interes pa informacion actualiza di reapertura di refineria

ATIA ta dedica su evento anual na Refineria di Aruba

Citgo Aruba, RDA y FMSA lo divulga status di e proyecto

"Nos a prepara tur informacion actualiza, tanto di e rol cu nos ta hunga como doño di e refineria, den nos rol como e doño nobo di Fuels Marketing & Supply Aruba y e rol cu Citgo Aruba lo hunga como e operadornan di e refineria. Despues di e presentacion mi ta sigur cu tur presente lo ta mihor informa di con e companianan ta hinca den otro, e responsabilidad nan y e oportunidadnan pa comercio local", asina Alvin Koolman, director di Refineria di Aruba N.V. a duna di conoce. E ta referi na e evento organiza pa ATIA, siendo e organizacion di comercio y industria di mas grandi di nos pais.

Diabierna awor Aruba Trade & Industry Association (ATIA) ta organiza su "Annual Corporate Event 2016" den Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino, cuminsando for di 7:00pm. Manera ta custumber durante e evento anual, ta invita oradornan cu tin relevancia pa comercio pa entretene e publico presente.

E enfoka e aña aki lo ta reapertura di refineria, pa cual e invitadonan ta Alirio Zambrano, director di e proyecto Citgo Aruba Refinery hunto cu Alvin Koolman, como director di Refineria di Aruba N.V. (RdA). Ambos lo enfoca riba e impacto cu e reapertura lo tin pa nos economia, pa empleo y pa Aruba en general. Ainda, den forma eroneo, tin hopi hende ta bao di e impresion cu Refineria di Aruba N.V. ta hunga un rol den proceso di destaho pa trabao, di trahador, di inversion, etc. siendo cu esey no ta e caso. E rol di RdA ta nobo na Aruba, pasobra nunca antes nos tabata doño di e refineria, mescos cu nunca antes nos tabata doño di stacionnan di gasolin of di e compania distribuido di combustibel.

Ta bon pa splica cu Fuels, Marketing & Supply Aruba (FMSA) ta doño di 5 di e stacionnan di gasolin y ta percura pa entrega combustibel na tur e 8 otro stacionnan situa tur rond di nos isla. Venta di combustibel na Aruba ta data desde decadanan atras,



for di tempo di Refineria Lago. Cu tempo a separa e trabaonan di refina petroleo for di e compra y venta di gasolin, diesel y jetfuel na comunidad. Despues di Lago e compania a sigui bao di e nomber di Esso Petrolera te ora cu Coastal Refinery a tuma e refineria over. E tempo ey, na aña 1995 a yama e compania Coastal Aruba Fuels Company (CAFCO) y desde aña 2004, despues cu Valero a tuma e refineria over, a yama e compania Valero Marketing & Fuels Supply Aruba (VMSA). Desde dia 1 di Oktober 2016 a bin cambio atrobe y awor e compania yama Fuels Marketing & Supply Aruba, FMSA y su unico doño ta Refineria di Aruba.

E compania ta conta cu un flota di 13 truck grandi cu ta transporta combustibel pa e stacionnan situa tur rond Aruba, mientras nan tin 6 Re-Fueler cu ta opera na Aeropuerto, unda nan ta bende jetfuel cu e aerolineanan. Desde 1 di Oktober 2016 nan operacion ta bira mas grandi ainda, awor cu FMSA ta

encarga pa bende "Fuel Oil" cu WEB, locual a bira un responsabilidad mas grandi.

Desde dia 1 di Oktober 2016 Gobierno a funda Refineria di Aruba N.V. cu tin e concesion pa maneha e refineria, e terenonan y ta supervisa e hurdo, Citgo Aruba Refinery, den nan operacionnan diario. Alvin Koolman, un experto den e industria petrolero, ta na cabes di e compania aki, cu ta doño tambe di Fuels Marketing & Supply Aruba, e compania cu ta maneha distribucion di gasolin, diesel y jetfuel pa nos pais.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
 of
☎ 585-9500

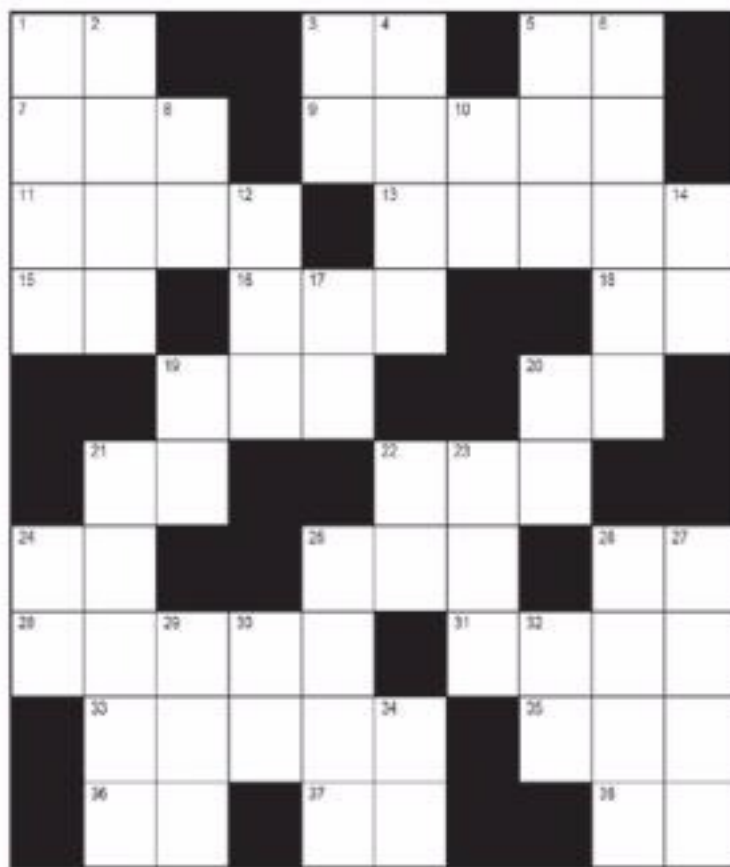


Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144 Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.

Prome cu bo cera telefon, nos ta para dilanti bo cas! Mas rapido cu YOS no ta existi!

Cross-Number Puzzle



Across:

- | | | | |
|--------------------|--------------------|-------------------|--------------------|
| 1. 12 + 52 | 21. 45 + 34 | 1. 3,436 + 2,743 | 20. 45 + 44 |
| 3. 161 - 75 | 22. 67 + 532 | 2. 8,490 - 3,648 | 21. 83,983 - 8,322 |
| 5. 4 + 74 | 24. 51 - 16 | 3. 47 + 34 | 22. 101 - 43 |
| 7. 197 - 12 | 25. 297 - 15 | 4. 967 + 5,509 | 23. 1,438 - 511 |
| 9. 15,801 - 1,014 | 26. 29 + 65 | 5. 1,492 - 709 | 24. 19 + 16 |
| 11. 12,460 - 5,002 | 28. 56,542 + 446 | 6. 77,640 + 9,544 | 25. 5,346 - 2,522 |
| 13. 64,084 + 7,228 | 31. 14,388 - 6,892 | 8. 21 + 34 | 26. 1,019 + 8,885 |
| 15. 54 + 38 | 33. 76,281 - 8,260 | 10. 81 - 10 | 27. 6,637 - 2,019 |
| 16. 154 + 582 | 35. 444 - 143 | 12. 1,500 - 622 | 29. 1,552 - 565 |
| 18. 47 + 35 | 36. 31 - 14 | 14. 2 + 20 | 30. 3 + 77 |
| 19. 432 - 148 | 37. 65 - 22 | 17. 23 + 11 | 32. 15 + 28 |
| 20. 161 - 77 | 38. 70 - 22 | 19. 1 + 28 | 34. 16 - 3 |

Down:

Solución



SUDOKU

9					3	4		
7					8			2
	6		4					
1	4	6		5	7	8	2	9
3	7			6		1	4	5
5		8				3	6	7
2		7				6		
6		3						4
4		1	5	2				8

Solución

8	2	4	9	8	9	1	6	4
4	6	2	1	9	4	2	8	9
1	9	9	4	2	6	4	8	2
4	9	2	6	7	1	9	2	5
9	7	1	2	9	9	6	4	5
6	2	8	4	9	2	9	7	1
2	4	6	9	1	7	2	9	8
2	1	9	8	6	9	7	2	4
9	9	7	2	4	2	9	1	6

Botica na Warda:

TE CU 3 DECEMBER 2016

Botica Dakota

Botica 4 Centro Medico

Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di NOV 2016

MA --	MA 21 LUCHMUN
DI 01 DE CUBA	DI 22 RAMAUTAR
WO 02 EVERY	WO 23 TROMP
DO 03 GIEL	DO 24 VIS
VR 04 LINDEN V/D	VR 25 BODERIE
MA 07 LUCHMUN	MA 28 BRITT-CROES
DI 08 RAMAUTAR	DI 29 DE CUBA
WO 09 TROMP	WO 30 EVERY
DO 10 VIS	
VR 11 BODERIE	
MA 14 BRITT-CROES	
DI 15 DE CUBA	
WO 16 EVERY	
DO 17 GIEL	
VR 18 LINDEN V/D	

WEEKENDDIENST

05 - 06 NOVEMBER * LINDEN V/D
12 - 13 NOVEMBER * LUCHMUN
19 - 20 NOVEMBER * RAMAUTAR
26 - 27 NOVEMBER * TROMP

Numbernan di Emergencia:

Central di Brandweer	911
Polis	100
Sanicolas	104
Sta Cruz	105
Oranjestad	102
Shaba	107
Tip Line	11141
Hospitaal	527-4000
Centro Medico San Nicolas	524-8833
Ambulance	
Wayaca	582-1234
Sanicolas	584-5050

Pagina Latino.....

Estos son los elegidos hasta ahora en el gabinete de Donald Trump

El presidente electo de Estados Unidos Donald Trump agregó el miércoles nuevos nombres a su gabinete: Steven Mnuchin como secretario del Tesoro, y Wilbur Ross, que encabezará el Departamento del Comercio. No obstante, algunos puestos clave siguen vacantes, entre ellos los de secretario de Estado, secretario de Defensa y secretario de Seguridad Interna. La siguiente es una lista de los nombramientos que Trump ha decidido hasta el momento:

– Gabinete –

Fiscal General: Jeff Sessions, 69 años

Fue uno de los primeros en apoyar a Trump durante su campaña. Este senador anti-inmigrante de Alabama ha recibido críticas por comentarios racistas, lo que le valió que se le negara una magistratura.

Director de la CIA: Mike Pompeo, 52 años

Crítico del acuerdo nuclear con Irán, este congresista de Kansas fue elegido en 2010 a la Cámara de Representantes, cuando era miembro de la línea dura del Tea Party y fue uno de los líderes del controvertido Comité Bengasi que investigó a Hillary Clinton, rival demócrata de Trump en la campaña.

Comercio: Wilbur Ross, de 79 años

Este millonario y activo inversor estadounidense es más conocido por adquirir empresas de las golpeadas industrias del acero y el carbón, para venderlas con buenas regalías. Alguna vez se le apodó como “el rey de la quiebra” por sus

inversiones en esos negocios.

Educación: Betsy DeVos, 58 años

Esta republicana adinerada de Michigan es activista en favor de alternativas a las escuelas públicas locales, un movimiento que defiende la entrega a los padres de créditos y cheques fiscales para que ellos puedan optar por escuelas por fuera del sistema público.

Salud: Tom Price, 62 años

El legislador de Georgia, cirujano ortopedista de formación, ha sido un fuerte crítico de la reforma de salud del presidente Barack Obama, apodada “Obamacare”, que permitió la cobertura de salud para 20 millones de estadounidenses.

Asesor de Seguridad Nacional: Teniente General retirado Michael Flynn, 57 años

Consejero militar de Trump, este general retirado y veterano de las guerras de Irak y Afganistán, ha generado controversia por sus radicales declaraciones al límite de la islamofobia, en tanto ha mostrado posturas más flexibles hacia China y Rusia.

Transporte: Elaine Chao, 63 años

Esta mujer, nacida en Taiwan, exsecretaria del Trabajo bajo la presidencia de George W. Bush, también fungió como secretaria de Transporte durante ese gobierno. Es esposa del líder de mayoría republicana en el Senado, Mitch McConnell.

Tesoro: Steven Mnuchin, 53 años

Este veterano de Wall



Street fue socio de Goldman Sachs, antes de lanzar un fondo de inversión respaldado por George Soros, partidario de los demócratas, y financiar producciones de Hollywood como “Avatar” y “Suicide Squad”.

Embajadora ante la ONU: Nikki Haley, 44 años

Gobernadora de Carolina del Sur, Haley era poco conocida a nivel nacional hasta que un tiroteo en su estado que dejó al descubierto fuertes tensiones raciales le valió protagonismo sobre todo por remover la bandera confederada de todos los edificios públicos del estado, considerado como un símbolo racista.

– Sin puesto en el gabinete –

Jefe del equipo de transición: Reince Priebus, 44 años

Líder del Comité Nacional Republicano, Priebus es un experimentado político que puede establecer puentes entre Trump y el quisquilloso

liderazgo de ese partido, particularmente con el presidente de la Cámara de Representantes, Paul Ryan, un viejo aliado.

Jefe de Estrategia: Steve Bannon, 63 años

Esta figura clave en la campaña electoral de Trump, fue el director ejecutivo de la conservadora plataforma de noticias Breitbart, fuente de información favorita del movimiento “alt right”, que promueve una mezcla de populismo, racismo y supremacía blanca. Su designación como asesor en la Casa Blanca, que no requiere confirmación del Senado, ha resultado muy controvertido.

Consejero de la Casa Blanca: Donald McGahn

Excomisionado y presidente de la Comisión Federal Electoral, McGahn fue socio del estudio jurídico jurídico Jones Day en Washington. Abordará sobre todo asuntos político-legales.

– Cargos clave aún

vacantes –

Secretario de Estado

Trump sigue buscando intensamente a su próximo secretario de Estado. Los nombres que más han sonado son el exgobernador de Massachusetts Mitt Romney; el exalcalde de Nueva York Rudy Giuliani; el desprestigiado general David Petraeus y el senador Bob Corker.

Defensa

Trump ha dicho que está considerando seriamente para el puesto al general retirado del cuerpo de Marines James “Mad Dog” Mattis.

Seguridad Interior

Entre los candidatos figuran: el general de Marines John Kelly; el exconsejero de Seguridad Interior en el gobierno de George W. Bush, Fran Townsend; y el congresista Michael McCaul, quien encabeza el Comité de Seguridad Interna en la Cámara de Representantes.

CLASSIFICADOS...

CHAPI VERF

Nos ta chapi, verf cas, rosa tereno, y limpia, tira sushi na dump.

E prijs mas barata na ARUBA

WHATSAPP 561 1397

TA HUUR na Santa Cruz

Tereno pa pone trailer max. 40 pia. Como vivienda pa un periodo di 2 aña. Trailer MESTER ta gekeurd of den bon estado. Awg. 500,00 pa luna.

Pa mas informacion yama
738-0101 / 739-0101

TA REGALA

3 cacho chikito, nan ta jui di un pitbull y un dashhound.

Nan ta hopi dushi mes

Por hayanan pornada

Pa mas info:567-6915



Laga Solo di Pueblo cubri bo celebracion, bo fiesta, b-day, of casamento!

Yama nos fotografo na: 600-3293



Oferta di 4 dia so pa Garpata ; Purga ; HoutLuis ; Fundeshi

Jama nos awe mes y nos por dunabo tur informashon tocante pest control

Call: 5694343



TA BENDE

Good as new - Low mileage
No accidents - first owner -no electrical problems



Price : Awg 15.000 Needs to go
Call now 5694343

TA BENDE

Un shimis largo Blanco pa primera Santa comunion size 10.

Un solo biaha usa tambe cu zapato blanco sera size 5, pa solamente Afl 100.

Extra bonus un shimis 3/4 roos fucsia cu preto size 12.

Pa mas info 593-6138

Fuel Injector Cleaning & Service

cambia basket filter seal ultrasonic cleaning high speed test, volume test, resistance test, idle test, lead test.

Pa mas info:741-6275

TRAINING: "TAAL"

(pa:alumno di 6de klas di scol basico)

Dianan di training:

Dec.3,9,10,16,17,19

Lugar: Club Don Bosco (Noord)

Docente : drs. Rudolf R. Kelly

Info: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.

Email: rr_kelly@yahoo.com

TA BUSCA

Security Guard masculino entre 25-45 aña. Mester tin MAVO diploma of equivalente. Por papia y scirbi Papiamento, Hulandes, Spaño of Ingles. Propio transporte.

Pa mas info yama 5883677

FOR SALE:

Byd 2011

Uza y nobo

Vehiculo ta gescan y ta den bon condishon . Mita bende paso ma cumpra un mustang. E auto ta den su mihor condishon motor y transmishon garantisa Price fl. 9,500 awe so Majan e ta bira fl.11,000 Valor den mercado ta fl 15,000

Yama awo 5694343



Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com

Resultado di number:**Diarazon 30 November 2016****Merdia**

Catochi
2548
6242
9497

Zodiac
7027 Leo

Big 4
5838

Diario
2682
2062
6893

Curacao
3798
8638
4896

Anochi

Catochi
4196
6128
4150

Zodiac
8834 Aries

Big 4
3681

Super 4
4681

Lotto di dia
07-13-24-27-29

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK
 Pa kualkier informacion
 solodipueblo@gmail.com
 of
 ☎ 585-9500

Lotto 5

15-19-27-32-35

Joker: 13 Letter: F

Patricia & Charles Sault a wordo honra na Divi Phoenix Resort

Recientemente Patricia & Charles Sault a wordo honra como Embajador di bon boluntad pa e isla di Aruba.

E huesped nan aki ta hopi special mes cu ta bishitando nos isla pa mas di 27 aña caba consecutivamente.

E titulo simbolico aki ta wordo presenta den nomber di Minister di Turismo como un muestra di apreciopa e bishitante nan cu ta regresa Aruba

Sr. Ricardo Croes di ATA a hasi entrega di e certificado aki durante un ceremonia official na Divi Phoenix Resort

Patricia ta comenta cu nan no lo cambia Aruba nunca pa un otro isla, door di su beach nan blanco bunita y su hende nan amabel.

Ariba e potret nan por aprecia Sr. Ricardo Croes di ATA junto cu Patricia & Charles y tambe Avril di Divi Phoenix Resort

**Mr. drs. Richard Arends a huramenta como vakminister den Gabinete Eman II**

Den oranan di diamars atardi mr. drs. Richard Arends (36 aña) a wordo huramenta door di Gobernador di Aruba Refunjol como vakminister den Gabinete Mike Eman II. Esaki a sosode den presencia di su casa, yiunan, mayornan, Prome Minister Mike Eman y demas coleganan minister. Manera ta conoci den un tempo cortico Gabinete Mike Eman a nombra dos minister. A haci algun cambio den e carteranan existente. Prome Minister Mike Eman tin banda di su cartera di AZ, cultura y sector primario na su encargo, Minister de Meza Turismo, Medio Ambiente, Transporte y Energia, mientras cu Minister Arends a haya e cartera di

Asuntonan Economico y Tele-comunicacion.

Minister Arends no ta un desconoci den Bestuurskantoor. Pa mas di shete aña e ta trahando como Chief of staff di Minister de Meza y consenhero principal di Prome Minister Mike Eman. Minister Arends a guia henter e proceso di reapertura di refineria CITGO y ta Chairman of the Board di e Compania Arubano di Petroleo (CAP) N.V. Despues di e ceremonia oficial den cas di gobernador Prome Minister Eman y e minister nobo a dirigi algun palabra na prensa cu tabata presente.

Eman: "Mi ta sumamente contento cu nos minister

nobo. Mi a anuncia algun siman pasa cu ta bay tin dos minister hoben pa yena vacaturanan habri. Ya caba Minister Plenipotenciario ta den funcion na Cas di Aruba y awe cu huramentacion di e minister nobo di Asuntonan Economico e promesa a keda cumpli. Dos profesional hoben cu a tuma na nan encargo pa bira minister." Eman tabatin masha hopi palabra bunita y di elogio den direccion di e minister nobo. Un persona dedica, inteligente cu a desaroya como President di FESCA hopi di e ideanan cu gobierno a bin ta ehecutando desde prome Gabinete Mike Eman caba. Cu un abrazo fuerte Minister Eman a felicita su

colega nobo y a yame bon bini den su Gabinete.

Minister Arends: "Pa mi ta un honor y privilegio di a wordo aserca pa forma parti di Gabinete Mike Eman II. Durante e ultimo shete añanan mi tabata hopi cerca di decisionnan tuma, pero esaki ta toch algo otro. Awor mi a cruza e liña sagrado entre un consehero y un mandatario y pa tuma e responsabilidad pa fungi como minister. E energia tey, e gana tey y tambe e dedicacion tey pa sigui traha y facilita di cualkier manera pa e cifranan economico wordo crea, pa sigui

diversifica nos economia y caba di capitalisa riba tur e inversionnan haci tanto den turismo como den e refineria pa por logra e cifranan di crecimiento economico." Minister Arends a bisa cu su posicion ta pa e periodo di nueve luna pa caba di complementa e termino aki. Su intencion te cu awor no ta pa drenta politica activo. Despues di e huramentacion a sigui un brindis modesto den Cocolishi na Bestuurskantoor pa coleganan, staff y demas empleado di Minister Arends. Tabata momentonan ameno y agradabel.

Tipline: 585-9500

Auto horta a ser haya na Caya Frere Theodorus, un rato despues a detene un sospechoso cu e yabi

Diarazon mainta a drenta informe di cu tin un auto horta para den Caya Frere Theodorus, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin encontra cu un Toyota Rav cual lo ta procedente di ladronia. Polis mesora a confisca e vehiculo y a pidi pa un takelwagen bin buske.

Mientras cu nan ta sperando e takelwagen un conocido di polis a yega na e sitio y polis a bay atende cun'e. Ora cu a listre a bin hay'e cu un yabi den su posesion y a bin resulta cu e yabi aki ta esun cu ta di e auto horta. Polis a detene e sospechoso mesora y a bay cun'e na warda di polis.



Oracion di Dia

Awe Señor ta siña nos den su Palabra cu no ta tur hende cu bisa Señor, Señor lo drenta reina di shelo, ma esun cu cumpli cu boluntad di su Tata den shelo. E ta manera un homber sabi cu a traha

su cas riba baranca. Awacero a cai, riunan a subi tera y biento a suta contra e cas, ma e cas no a basha aden. E homber bobo ta traha cas riba santo y ora mal tempo bin e ta basha aden. (Mat. 7, 21, 24-27) No ta basta papia so di Dios pero nos mester pone su Palabranan den practica y purba cumpli cu su boluntad. Nos mester pone Hesus central den nos curason y laga E dirigi nos bida, pone tur nos plannan den su mannan dibino. Hesus kier traha un palacio riba e baranca di nos curason pero nos mester dun'E e permiso. Maske cuanto prueba of dificultad nos haya den nos bida, si nos baranca ta solido, edificá riba Cristo Hesus, nada no ta tumba nos. Señor nos Dios yuda nos encontra e caminda berdadero pa cada paso cu nos dal, nos bida ta edifica den Bo. Ilumina nos bida cu e lus di Bo Palabra. nos kier construi nos bida riba e fundeshi fuerte di orashon.

AMEN

Opinion Publico: Nan ta blo papia GREEN aki y GREEN aya, pero ta suta pueblo cu huma BLACK di Dump



Cu tanto fanfaria e gobierno actual ta para gaba "green" aki y "green" aya. Pero tur dia gobierno ta castiga e habitantenan den

cercania di Dump cu huma "BLACK" "BLACK" y mas "BLACK". Si acaso bo no por of bo no sa "BAHA NA AWA"!

“Rosea di Dios” ta gracidi pa exitoso actividad “Sabor di Pasco”

Pa medio di esaki, Grupo di Oracion “Rosea di Dios” kier yama danki di curason na un y tur cu a coopera cu nan actividad navideño “Sabor di Pasco” celebra dia 25 di November ultimo den Club Sport Boys.

Riba un stage bunita decora, esnan presente por a disfruta di un show tremendo cu presentacion di hobennan talentoso manera Georgezinho Schlipken-Croes, cantantenan estelar di “Quality Kids” cu Jaydon & Najella Theysen, Ivy Ann Bryson, Lucas Geerman Jr. y Priscilla & Stephanie Quant como tambe di Jeanthely Visser, Rycheline Tromp, Pearl Dumfries y Mayxion Maduro.

“The Chaz Dancers” a deleita e publico cu baile popular di e dushi temporada mientras cantantenan di talla manera Danilo Vrolijk, Jose David y Angelo Koolman, guitaristanan respeta di “Rondalla Universal” y distinguido violinistanan Riki Kock & Omar Kock a entretere e publico cu nan presentacion grandioso.

E dushi ambiente musical cu “Sabor di Pasco” a clausura cu broche di oro cu presentacion sobresaliente di Gaita “Mensahe di Alegria” y Aguinaldo autentico “Flor di Pasco”.

Comision ta sumamente agradecido na Sr. Lionel Croes pa su trabou excelente como MC y Sr. Vic Geerman y asistente kendenan a percura pa e sistema di sonido ta optimal.

Tur esaki lo no tabata posibel sin e cooperacion valioso di tur cantante y gruponan musical, medionan di comunicacion, Directiva di Sport Boys, tur voluntario cu a traha prome, durante y despues di e actividad.

Danki na boso yudansa, Grupo di Oracion “Rosea di Dios” por cuminsa traha riba e celebracion di nan 40 aniversario di existencia den luna di october 2017.

Cu Tata Dios drama su bendicion na abundancia riba cada un di boso y tur esnan cu boso ta stima.

Invitacion “Misa pa Mucha” na parokia Sagrado Curason di Hesus na Savaneta

Diadomingo 4 di december 2016 pa 10:00am, nos lo tin e ultimo Misa pa mucha, pa aña 2016 na misa di Savaneta. Nos kier probecha e misa aki como gradicimento pa fabornan ricibi na aña 2016.

E misa aki lo finalisa cu bishita di San Nicolas, cu lo tin atencion special pa tur mucha presente. Tur mucha y nan mayornan ta keda cordialmente invita.

Aurora

Funeral Home

Gradicimento / Invitacion



Evy-Camila, Epifanio, Jasmyne y Marushka van der Biezen kier gradici tur famia, bisiña, amigo y conocirnan cu a muestra nan simpatia, den e momento di tristeza cu e perdida di Ethleen. Cada yamada, mensahe ricibi y cada presencia, tabata un consuelo pa nos.

Un danki special ta bai pa:

Pastor Andres Makowiec pa e bunita respons y palabranan cu tabata di aliento pa nos curasonnan.

Dr. Gregory Laclé, staaf y personal di ICU y 2e verdieping pa nan maximo esfuerso, disponibilidad y trato durante e enfermedad di Ethleen.

Roosje Giel pa e atencion y consehonan, pasenshi y dedicacion.

Edmond y Endy Croes pa tur e steun y pa e apoyo sentimental. Alabes kier a invita tur famia, bisiña, amigo, conocirnan pa compaña nos na e misanan pa nos Ethleen.

Misanan lo ta:

Diahuebs 1 december, diasabra 3 december y dialuna 5 december na Misa Sagrado Curason na Savaneta pa 7or di anochi.

Aurora

Funeral Home

Cu inmenso dolor na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di

Nicolasa Giel-Semeleer

*10 sept 1928 +27 nov. 2016



Na nomber di

Su esposo: + Benito Giel

Su mayornan: +Thomas y +Inocencia Semeleer-Franken

Su yiunan:

Orlando y Betty Giel-Llerena
Marina y + Pedro Luydens-Giel
Melida y Eddy Bremo-Giel
Manolo Giel
Tico y Patricia Giel-Rego
Carina y Michael Croes-Giel

Su rumannan:

+Benny y +Rosa Semeleer-Trimon
+Eduardo y +Fortunata Semeleer-Ruiz
Cornelia y +Jose Tromp-Semeleer
+Alberto y Teresita Semeleer-Ruiz
+Jose y +Francisca Semeleer-Geerman
+Tommy y Anna Semeleer-Alders
+Catharina y +Pascual Morittu-Semeleer
Anna y Alberto Dijkhoff-Semeleer
+Theresita y Andres Ridderstaat-Semeleer
Rosa y Gerd Jünker-Semeleer (na Alemania)

Su nieto y nietanan:

Maritza, † Jose, Miriam, Eduard, Garrick, Danny, Chantalle, Shajir, Chris, Mishlaine

Su bisanieto y bisanietanan.

Su tanta y omonan, subrino y subrinanan, primo y primanan, bisiñanan, conocirnan y compaño (a) nan di San Pedro Paviljoen y demas famia:

Giel, Semeleer, Franken, Llerena, Luydens, Bremo, Wever, Rego, Croes, Trimon, Ruiz, Tromp, Alders, Morittu, Dijkhoff, Ridderstaat, Jünker, van Dinter, van Trigt, Hoek, Balentina, Wolff, Kelly, Figaroa, Boelhouwers, Bovens, Molenbrugge y Maiers.

Ta invita pa e acto di entierro cual lo tuma lugar diahuebs 1 di December 2016. E restonan mortal lo ta reposa for di 2'or pa 4'or di atardi na Aurora Funeral Home y despues lo sigui pa Santana Catolico na Noord.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un famia.

Nov 2016

The "Voice of Jesus", ta organisa un bendemento di cuminda pa asina recauda fondo pa por mantene e kapel di Koyari y e vitrinanan di e Santonan y tur cos rond di dje.

- **Fecha 4 December 2016**
- **Luga: Washington 12**
- **Orario: 12.or pa 3.or**

Nos tin:

Stoba di galiña, aros, salada, banana y pan bati **Afl. 13.50**
Aros con pollo 2 sate, salada, banana y pan bati **Afl. 14.00**
Bamigoreng, 2 sate, salada, banana y pan bati **Afl. 14.00**
Pisca fresco, aros, salada, banana y pan bati **Afl. 15.00**

Tambe lo tin:

Johnny cake cu keshi, **Afl. 5.00**
Diferente batido, **Afl. 7.00**
Quesillo, **Afl. 6.00**
Jello of pudin, **Afl. 2.00**
Refresco, **Afl. 2.00**

Yama nos pa un of mas cuminda.

Danki, hopi danki, di antemano pabo sosten.

Cu hopi bendicion,

Vidente Valerie Perez. **Cell.# 7433168**

Si e telefon di Vidente ta ocupa,

por yama Sr Bill Tromp na **Cell.# 5949480**



PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIAHUEBS 01 DI DECEMBER 2016

Compila: Diarazon 30 di november 2016 17:00 (21:00 utc)

Tempo: Diahuebs: parcialmente nubla cu posibilidad di un awacero breve

Temperatura maximo 31 grado celsius y temperatura minimo 26 grado celsius.

Solo lo baha awe nochi 06:12 pm y lo sali mayan mainta 06:46 am.

Biento: For di direccianan entre noordoost i oost i modera; Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo).

Situacion general di tempo:

Den proximo 24 ora extencion swak di un area di presion haltu lo domina tempu den nos region, treciendo aire relativamente seco den atmosfera. Pa e motibo aki no ta spera sino un awacero breve riba isla di Aruba.

Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccian noordoost cu haltura di 3 te localmente 5 pia.

Temperatura di superficie di lama 28 grado celsius.

Fenomenonan special: ningun

Tempo tropical: awe ta e ultimo dia di temporada di orkan 2016 di atlantico. Durante e periodo di 1 di juni te cu awe 30 di november 16 ciclon tropical a wordu registra for di cual tabatin 15 tormenta tropical. For di e 15 tormentanan aki a desaroya 7 orkan. Di e 7 orkanan a desaroya 3 orkan fuerte. A pesar cu e temporada a finaliza awe, servicio meteorologico di aruba lo sigui vigila atlantico pa desaroyonan y si ta necesario emiti avisonan pa publico.

Registracion di temperatura (celsius) y awacero (mm) den ultimo 24 ora :

Airport max 32 / min 27 / 0.0

Hadicurari max 31 / min 26 / 0.0

Pronostico di tempo pa proximo dianan di siman:

Parcialmente nubla cu chens pa un awacero breve;

Biento lo ta for di noordoost te oost y modera;

Temperatura max/ min lo ta: 31/26

Salmo di Dia

Mi ta alabá Bo, Dios, pa tur bo obranan

Alabá sea SEÑOR!

1 Mi ke gaba SEÑOR di kurason, den kompania, den reunion di fielnan.

2 Grandioso ta SEÑOR su obranan, digno di estudio pa ken ku stima nan.

3 Su aktuashon ta sublime, glorioso, su hustisia ta dura pa semper.

4 E ke pa hende rekordá su milagernan, SEÑOR ta tierno i yen di kompashon.

5 El a duna su fielnan alimento, rekordando su aliansa eternamente.

6 El a mustra su pueblo su obranan potente, tempu El a duna nan pais di otro pueblonan.

7 Loke E ta hasi ta korekto, manera mester ta, tur su mandamentunan ta digno di konfiansa;

8 nan ta fiho i ta konta pa tur eternidat, duná ku derecho i di akuerdo ku bèrdat.

9 El a duna su pueblo libertat, a ordená su aliansa pa semper. Su nòmber ta 'Dios Santu i temibel'.

10 Principio di sabiduria ta: karga rèspèt pa SEÑOR; tur esnan ku hasi esei tin sano huisio. Alabansa di Dios lo n' kaba nunca.

Backhoe & Bobcat Services



Lanta sushi, rosa tereno, coba pos pa fundushi
santo y piedra

Pa mas info yama 593-5050 of 592-1116

Pro Ta2 Shop



Situa awor na Sta. Cruz # 36, otro banda di Colegio San Jose
Telefoon: 593-3946